# ការសិក្សា​ជាសាកលស្ដី​ពី​កុមារដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាព

# កម្រងសំណួរ

## សាវតារ និងសេចក្ដីណែនាំអំពី​ការសិក្សា​ជាសាកល

មហាសន្និបាត​អង្គការសហប្រជាជាតិតាមរយៈ​សេចក្ដីសម្រេច 69/157 ចុះថ្ងៃទី 18 ខែ​ធ្នូ ឆ្នាំ 2014 បាន​ស្នើឱ្យ​អគ្គលេខាធិការរៀបចំឱ្យមាន​ការសិក្សា​ជាសាកលស៊ីជម្រៅមួយ​​ស្ដីពី​កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​​។ នៅ​ខែធ្នូ ឆ្នាំ 2016 Manfred Nowak (អូទ្រីស) ត្រូវបាន​ចាត់តាំង​ឱ្យ​ដឹកនាំ​ការរៀបចំការសិក្សា​ជាសាកល ក្នុងនាមជា​អ្នកជំនាញ​ឯករាជ្យ។

ការសិក្សាជាសាកល​នឹង​ផ្អែកលើ​បទពិសោធន៍​មកពី​ការសិក្សា​លើកុមារ​ពីមុន​របស់​អង្គការសហប្រជាជាតិ៖ របាយការណ៍របស់ **Graça Machel** ស្ដីពី​ផលប៉ះពាល់​នៃ​ជម្លោះប្រដាប់​អាវុធ​មកលើកុមារ ក៏ដូចជា​ការសិក្សា​របស់​អង្គការ​សហប្រជាជាតិ​ស្ដីពី​អំពើហិង្សា​លើកុមារ​ដែល​ដឹកនាំដោយ **Paulo Sérgio Pinheiro** ដែល​ផ្ដល់​ឱ្យ​យើង​នូវ​ផែនការ​លម្អិត​ដ៏ល្អ​មួយ​សម្រាប់​ការអនុវត្តការសិក្សា​ជាសាកល។ ការសិក្សា​ជាសាកល​នឹង​ត្រូវបាន​អនុវត្ត​ក្នុង​កិច្ច​សហការ​ជិតស្និទ្ធ​ជាមួយ​រដ្ឋាភិបាល ភាគី និង​ទីភ្នាក់ងារ​​អង្គការសហប្រជាជាតិ រួមមាន OHCHR, UNICEF, UNODC, UNHCR, តំណាងពិសេស​​​របស់​អគ្គ​លេខាធិការ​ទទួលបន្ទុក​អំពើហិង្សា​លើកុមារ តំណាងពិសេស​របស់​អគ្គលេខាធិការ​ទទួលបន្ទុក​លើកុមារ និង​ជម្លោះប្រដាប់អាវុធ គណៈកម្មាធិការ​ស្ដីពី​សិទ្ធិកុមារ (CRC) ក៏ដូចជា​អង្គការសង្គមស៊ីវិល និង​សិក្សាធិការ​ផងដែរ។ ដំណើរការ​នេះ​នឹង​រួមបញ្ចូល​ការពិគ្រោះយោបល់​តាមវិស័យ​ថ្នាក់ជាតិ និង​ថ្នាក់តំបន់ ដែល​នឹង​ពិចារណា​លើ​ទស្សនៈ​មកពី​ជុំវិញពិភពលោក។ ធាតុចូល​របស់​ភាគីពាក់ព័ន្ធ​ទាំងអស់​មានភាពចាំបាច់​ ដើម្បីឱ្យ​​ការសិក្សា​ជាសាកល​នេះផ្ដល់​ភស្តុតាង និង​ការណែនាំ​ល្អ​ ដើម្បី​គាំទ្រ​ដល់​ប្រទេស​ជាសមាជិក​ក្នុងកិច្ចប្រឹងប្រែង​របស់ខ្លួន​ក្នុងការ​ទប់ស្កាត់​ការដកហូតសេរីភាព​របស់កុមារ និង​ការពារ​សិទ្ធិ​របស់​កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាព។ **កម្មវត្ថុចម្បង**នៃ​ការសិក្សាជាសាកល​នេះ​រួមមាន៖

1. វាយតម្លៃ​ទំហំ​នៃបាតុភូតនេះ ដែល​រួមមាន​ចំនួន​កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូតសេរីភាព (បែងចែកតាម​អាយុ ភេទ និង​សញ្ជាតិ) ក៏​ដូចជា​មូលហេតុ​ដែលបានលើកឡើង ឬសគល់ ប្រភេទ និង​រយៈពេល​នៃការដកហូតសេរីភាព និង​កន្លែង​នៃការឃុំខ្លួន

**2.** ដើម្បី​កត់ត្រា​ជាឯកសារនូវ​ការអនុវត្ត​ល្អៗ និង​បទពិសោធន៍ និង​ដើម្បី​ប្រមូលយកទស្សនៈ និង​បទពិសោធន៍​របស់​កុមារ ដើម្បី​ជាធាតុចូល​សម្រាប់​អនុសាសន៍​នៃ​ការសិក្សា​ជាសាកលនេះ

**3.** ដើម្បី​ជំរុញការយល់ដឹង និង​ជំរុញ​ការផ្លាស់ប្ដូរ​ឥរិយាបថ និង​អាកប្បកិរិយា​គួរឱ្យ​អាម៉ាស់​មកលើ​កុមារ​ដែល​ជួបហានិភ័យ​នៃការ​ចាប់ខ្លួន ឬ​ឃុំខ្លួន ក៏ដូចជា​កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូតសេរីភាព

**4.** ដើម្បី​ផ្ដល់​អនុសាសន៍​ដល់​ច្បាប់ គោលនយោបាយ និង​ការអនុវត្ត ដើម្បី​ការពារ​សិទ្ធិ​របស់កុមារ ដែល​ពាក់ព័ន្ធ និង​ដើម្បី​ទប់ស្កាត់​ការឃុំខ្លួន​កុមារ និង​កាត់បន្ថយ​ចំនួន​កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​ឱ្យ​បានច្រើន តាមរយៈ​វិធានការ​ក្រៅពីការឃុំខ្លួន​ដែលមានប្រសិទ្ធភាព​ដែលដែលបម្រើជា​ប្រយោជន៍​ដល់កុមារ។

**វិស័យដែល​ត្រូវផ្ដោតលើ​សំខាន់ៗ** នៃ​ការសិក្សា​ជាសាកល​នេះ​គឺ​ការ​ដកហូតសេរីភាព​របស់

1. កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​ក្នុង​​​ការគ្រប់គ្រងវិស័យយុតិ្តធម៌
2. កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​ដោយសារ​ហេតុផល​ពាក់ព័ន្ធ​នឹង​អន្តោរប្រវេសន៍
3. កុមារ​ដែលរស់នៅ​កន្លែង​ឃុំខ្លួន​ជាមួយ​ឪពុក​ម្ដាយ​របស់​ពួកគេ
4. កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាពនៅក្នុង​ស្ថាប័ន
5. កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​ក្នុងបរិបទ​ជម្លោះប្រដាប់អាវុធ
6. កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាពដោយ​មូលហេតុសន្តិសុខជាតិ។

## គោលបំណង​នៃ​កម្រងសំណួរ​នេះ

ក្នុងការរៀបចំ​ការសិក្សា​ជាសាកលនេះ អ្នកជំនាញ​ឯករាជ្យ​នឹង​ប្រើប្រាស់​ប្រភព និង​ព័ត៌មាន​ដែល​មាន​ច្រើន ដោយ​ផ្អែក​លើ​វិធីសាស្ត្រ​ស្រាវជ្រាវ​បែប​បរិមាណ និង​បែបគុណវិស័យ។ ប្រភព​នានា​រួមមាន​របាយការណ៍រដ្ឋ​ក្រោមអនុសញ្ញាស្តីពីសិទ្ធិកុមារ ព័ត៌មាន​ដែល​ទទួលបានពី​សន្និសីទ​អង្គការសហប្រជាជាតិ ស្ថិតិផ្លូវការ​ដែល​មានមកពី​ផ្នែក​ស្ថិតិ​នៃអង្គការសហប្រជាជាតិ និង​ព័ត៌មាន​ស្ថិតិ​ផ្សេងទៀត​ដែលមាន​នៅក្នុង​ប្រព័ន្ធ​របស់​អង្គការ​សហប្រជាជាតិរួមមាន UNICEF, UNODC, UNHCR, OHCHR និង​តំណាងពិសេស​របស់​អគ្គលេខាធិការ​ដ្ឋាន​ទទួលបន្ទុក​អំពើហិង្សា​លើកុមារ និង​ទទួលបន្ទុក​លើ​កុមារ និង​ជម្លោះប្រដាប់អាវុធជាដើម។ ឧបករណ៍​ដ៏សំខាន់មួយ​សម្រាប់​ការ​ប្រមូល​ទិន្នន័យ​បែប​បរិមាណ​ដែលមាន​លក្ខណៈគ្រប់ជ្រុងជ្រោយ អាចទុកចិត្តបាន និង​ថ្មីៗ​បំផុត គឺ​កម្រងសំណួរ​បច្ចុប្បន្ន​ដែល​កំពុងត្រូវបាន​ដាក់បញ្ជូន​ទៅ​រដ្ឋ ទីភ្នាក់ងារ​អង្គការសហប្រជាជាតិ អង្គការ​មិនមែន​រដ្ឋាភិបាល និង​ភាគីពាក់ព័ន្ធ​ផ្សេងទៀតដូចជា គណៈកម្មាធិការ​អង្គការសហប្រជាជាតិ​ស្ដីពី​សិទ្ធិកុមារ អនុគណៈកម្មាធិការ​អង្គការសហប្រជាជាតិ​ស្ដីពីការទប់ស្កាត់ការធ្វើទារុណកម្ម (SPT) ស្ថាប័ន​ជាតិស្ដីពី​សិទ្ធិមនុស្ស (NHRIs) យន្តការ​ទប់ស្កាត់ថ្នាក់ជាតិ (NPMs) និង​ស្ថាប័ន​អប់រំ។ ទិន្នន័យដែល​បានស្នើសុំ​នៅក្នុង​កម្រងសំណួរ​នេះ​គួរតែ​ផ្ដល់​ជូនដោយ​រដ្ឋាភិបាល​ក្នុងកិច្ច​សហការជិតស្និទ្ធ​ជាមួយ​ការិយាល័យ​មូលដ្ឋាន​របស់​ទីភ្នាក់ងារ​សហប្រជាជាតិ​ពាក់ព័ន្ធ និង​ជាមួយ​អង្គការមិនមែន​រដ្ឋាភិបាល NHRIs និង​ភាគីពាក់ព័ន្ធ​ផ្សេងទៀត។ រដ្ឋាភិបាល​ត្រូវបានស្នើ​ឱ្យ​ពិចារណាលើ​អង្គហេតុ​ដែលថា ការ​ឆ្លើយតប​នឹង​ទម្រង់​ផ្សេងៗ​នៃ​ការ​ដកហូតសិទ្ធិសេរីភាព​របស់កុមារអាច​ស្ថិតក្រោម​សមត្ថកិច្ច​របស់​ក្រសួងនានា​របស់រដ្ឋាភិបាល និង​ការិយាល័យ​ស្ថិតិ ហើយ​នៅក្នុង​រដ្ឋសហព័ន្ធ ក៏នៅកម្រិត​ផ្សេងៗ​នៃ​រចនាសម្ព័ន្ធ​សហព័ន្ធ​ផងដែរ។ ហេតុដូច្នេះ រដ្ឋាភិបាល​ត្រូវបានស្នើ​ឱ្យ​កំណត់អត្តសញ្ញាណ​ **ជនបង្គោល** ដែល​ទទួលខុសត្រូវ​លើ​ការសម្របសម្រួល​ការឆ្លើយតប​ចំពោះកម្រងសំណួរ និង​លើការអមជាមួយ​ការិយាល័យ​មូលដ្ឋាន​របស់​ទីភ្នាក់ងារ​អង្គការ​សហប្រជាជាតិ និង​ជាមួយ​អង្គការ​មិនមែន​រដ្ឋាភិបាល និង​ភាគីពាក់ព័ន្ធ​ផ្សេង​ទៀត​ដែល​ពាក់ព័ន្ធ​នឹង​ការចងក្រង​ទិន្នន័យដែលបានស្នើសុំ។

គោលបំណងចម្បងនៃកម្រងសំណួរ​នេះគឺ​ប្រមូល និង​ផ្ដល់**ទិន្នន័យស្ថិតិ**បែប​បរិមាណ​អំពី​ចំនួន​កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាពក្នុង​វិស័យ​ដែលផ្ដោតលើសំខាន់ៗ​ដែលបាន​គូសបញ្ជាក់​ខាងលើ។ លើសពីនេះ រដ្ឋាភិបាល​ត្រូវបានលើកទឹកចិត្តឱ្យ​ផ្ដល់​ឧទាហរណ៍​អំពី**ការអនុវត្តប្រសើរ** និង**វិធីសាស្ត្រ​ផ្សេង**ដែលមាន​លក្ខណៈនវានុវត្តន៍​ដែលមានគោលបំណង​កាត់បន្ថយ​ចំនួន​កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាព យោងតាម​គោលការណ៍​សិទ្ធិកុមារ។ រដ្ឋាភិបាល​ក៏​ត្រូវបានស្នើ​ឱ្យ​ផ្ដល់​ច្បាប់ចម្លង​នៃ​ច្បាប់ពាក់ព័ន្ធ ការសិក្សា គោលនយោបាយ របាយការណ៍ ។ល។

**កម្រងសំណួរ**នេះ​មានគោលបំណង​ផ្ដល់​តុល្យភាព​ជាក់ស្ដែង​រវាង​ទិន្នន័យ​ដែល​ត្រូវការ ដើម្បី​អាចឱ្យ​មានការវិភាគប្រៀបធៀប និង​គ្រប់ជ្រុងជ្រោយមកលើ​កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​ និងទិន្នន័យ​ដែល​អាច​រំពឹងជាក់ស្ដែង​ថាបានពី​រដ្ឋាភិបាល ដែល​នឹងត្រូវ​ប្រមូល និង​ផ្ដល់ជូន។ ដោយហេតុផលនេះ សំណួរ​លម្អិតខ្លាំង និង​ទិន្នន័យដែលបែងចែក​លើសពី​អាយុ ភេទ និង​សញ្ជាតិ​ត្រូវបានចៀសវាង។ ដោយសារ​ទិន្នន័យពាក់ព័ន្ធ​ជាច្រើន​អាច​នឹង​មិនមាន​សម្រាប់​អតីតកាល កម្រងសំណួរ​នេះ​ស្នើសុំឱ្យ​រដ្ឋាភិបាល​ខិតខំជាពិសេសក្នុងការ​ប្រមូល​ទិន្នន័យ​បែបនេះ​នៅកាលបរិច្ឆេទ​ណាមួយ​ក្នុង​ពេលខ្លីខាងមុខ (ថ្ងៃទី 26 ខែ​មិថុនា ឆ្នាំ 2018) ដើម្បី​ផ្ដល់ព័ត៌មាន​សង្ខេប​​អំពី​ចំនួន​កុមារ​ដែល​ជាប់​ឃុំខ្លួន​នៅពេល​ជាក់លាក់នោះ។ ប្រសិនបើ​រដ្ឋាភិបាល​របស់អ្នក​ប្រមូល​ទិន្នន័យ “សង្ខេប” បែបនេះនៅ​ថ្ងៃ​ផ្សេងក្នុងឆ្នាំដដែល សូម​ផ្ដល់ទិន្នន័យ​នោះ។ ប្រសិនបើ​ជាធម្មតា ទិន្នន័យមានសម្រាប់​ពេលអតីតកាល សំណួរ​ក៏​ត្រូវបាន​លើកឡើង​ទាក់ទង​នឹង​ចំនួនសរុបនៃកុមារ​ដែល​ជាប់ឃុំខ្លួន​ប្រចាំឆ្នាំនីមួយៗ​ក្នុងរយៈ​ពេល​ដប់ឆ្នាំចុងក្រោយ (2008 ដល់ 2017)។ វានឹង​សម្របសម្រួល​ដល់​ការវិភាគនិន្នា​ការដែលមានកំណត់។ ផ្នែក​ផ្សេងទៀតនៃ​ការសិក្សា​ជាសាកលនេះដូចជា លក្ខខណ្ឌ​ក្នុងការ​ឃុំខ្លួន (សិទ្ធិទទួលបានសេចក្ដីថ្លៃថ្នូរផ្ទាល់ខ្លួន ការអប់រំ សុខភាព ។ល។) ឬ​ការរួមបញ្ចូល​គោលការណ៍​សិទ្ធិ​កុមារ​នឹង​ជាផ្នែក​មួយ​នៃ​ការប្រមូល និង​ការវិភាគ​ព័ត៌មាន​បែប​គុណភាព។

**ការឆ្លើយតបចំពោះ​កម្រងសំណួរ**គួរតែ​ត្រូវបានផ្ញើ​ជាទម្រង់ក្រដាស និង​ទម្រង់អេឡិចត្រូនិច​ជាភាសាផ្លូវការ​មួយក្នុង​ចំណោម​ភាសាផ្លូវការទាំងប្រាំមួយ​របស់​អង្គការសហប្រជាជាតិ​ដោយ​មិន​ឱ្យ​លើសពី​ថ្ងៃទី 1 ខែ​កញ្ញា ឆ្នាំ 2018 ទៅកាន់៖

Manfred Nowak

UNOG-OHCHR

CH-1211 Geneva 10

អ៊ីម៉ែល៖ globalstudycdl@ohchr.org។

## និយមន័យនៃពាក្យ​ពេចន៍​ដែល​ប្រើក្នុង​កម្រងសំណួរ​នេះ

ពាក្យ “**កុមារ**” ត្រូវបានកំណត់និយមន័យ​នៅក្នុង​មាត្រា 1 នៃ​អនុសញ្ញាស្ដីពីសិទ្ធិកុមារ​របស់អង្គការសហប្រជាជាតិថាជា “មនុស្ស​គ្រប់​រូបដែលមានអាយុតិចជាង​ដប់ប្រាំបីឆ្នាំ លើកលែងតែអាយុពេញ​ត្រូវបាន​គេសន្មត​រហ័សជាងនេះ អាស្រ័យដោយអនុលោមតាមច្បាប់​សម្រាប់អនុវត្តចំពោះកុមារ។” សម្រាប់គោលបំណង​នៃ​ការសិក្សា​ជាសាកលស្ដីពី​កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូតសេរីភាព ដែល​ត្រូវ​ផ្អែក​លើ​ទិន្នន័យ​ប្រៀបធៀប​របស់គ្រប់រដ្ឋ ទិន្នន័យបែបនេះ​នឹង​ត្រូវបានប្រមូលអំពីកុមារ និង​អនីតិជន​ទាំងអស់​រហូតដល់អាយុដប់ប្រាំបីឆ្នាំ ដោយ​មិនគិតអំពី​និយមន័យនៃពាក្យ “កុមារ” ដែលបានកំណត់​នៅក្រោម​ច្បាប់​ក្នុងស្រុកនោះទេ។ វារួមបញ្ចូលទាំងកុមារ​ដែល​ជាប់ឃុំខ្លួន​ជាមួយ​សមាជិកគ្រួសារ​របស់​ពួកគេ ក៏ដូចជា​កុមារតែម្នាក់ឯង ឬ​បំបែកចេញផងដែរ។ ដូចដែល​បានកំណត់​ក្នុង​មាត្រា 1 នៃ​អនុសញ្ញា​ស្ដីពី​សិទ្ធិ​កុមារ “**កុមារតែម្នាក់ឯង**” (ហៅម្យ៉ាងទៀតថា អនីតិជន​តែម្នាក់ឯង) គឺជាកុមារ​ ដែល​ត្រូវបាន​បំបែក​ចេញពី​ឪពុកម្ដាយ និង​ញាតិសណ្ដាន​ផ្សេងទៀត ហើយ​មិនទទួលបាន​ការថែទាំ​ពី​មនុស្ស​ធំដែល​មានទំនួលខុសត្រូវ​នេះ​​តាម​ច្បាប់ ឬទំនៀមទម្លាប់។ ដូចដែល​បានកំណត់​ក្នុង​មាត្រា 1 នៃ​អនុសញ្ញា​ស្ដីពី​សិទ្ធិ​កុមារ “**កុមារដែលត្រូវបានបំបែកចេញ**” គឺជាកុមារដែល​ត្រូវ​បានបំបែកចេញ​ពី​ឪពុក​ម្ដាយ ឬ​ពី​អ្នក​ថែទាំ​ចម្បង​ស្រប​តាម​ច្បាប់ ឬទំនៀម​ទម្លាប់​របស់​ពួកគេ​ ប៉ុន្តែ​មិនចាំបាច់​ពី​ញាតិសណ្ដាន​ផ្សេង​នោះទេ។

បុគ្គល​គ្រប់រូប រួមទាំង​កុមារគ្រប់រូប មានសិទ្ធិ **ទទួលបានសេរីភាព​ផ្ទាល់ខ្លួន** ដូចបាន​ធានា​ក្នុង​មាត្រា 9 នៃកតិកាសញ្ញាអន្តរជាតិស្តីពីសិទ្ធិពលរដ្ឋ និងសិទ្ធិនយោបាយ (ICCPR) មាត្រា 37(b) នៃអនុសញ្ញាស្តីពីសិទ្ធិកុមារ (CRC) របស់​អង្គការ​សហប្រជាជាតិ និង​បទប្បញ្ញត្តិ​ស្រដៀង​នេះ​នៅក្នុង​អនុសញ្ញា​សិទ្ធិ​មនុស្ស​អន្តរជាតិ និង​ថ្នាក់តំបន់។ ពាក្យ “**ការដកហូតសេរីភាព**” ត្រូវបានកំណត់​នៅក្នុង​មាត្រា 4(2) នៃ​ពិធីសារ​បន្ថែម​ពីលើ​អនុសញ្ញាជាតិស្តីពីការធ្វើទារុណកម្ម ឆ្នាំ 2002 របស់​អង្គការសហប្រជាជាតិ ដែល​ស្រប​នឹង​និយមនន័យ​នៅក្នុង​មាត្រា 11(b) នៃវិធាន​ច្បាប់​ការពារ​អនីតិជន​ដែល​ត្រូវបាន​ដកហូត​សេរីភាព​របស់​ពួកគេឆ្នាំ 1990 (វិធានច្បាប់ហាវ៉ាណា) នៃ​អង្គការសហប្រជាជាតិ ថាជា “ទម្រង់​ទាំងឡាយ​នៃ​ការឃុំខ្លួន ឬការដាក់ពន្ធនាគារ ឬ​ការ​ដាក់​បុគ្គល​ម្នាក់​នៅ​កន្លែង​ឃុំខ្លួន​សាធារណៈ ឬ​ឯកជន ដែល​បុគ្គល​នោះ​មិនទទួលបាន​ការអនុញ្ញាតឱ្យ​ចាកចេញ​តាម​ចិត្ត តាម​ដីកា​តុលាការ រដ្ឋបាល ឬរ​ដ្ឋអំណាចផ្សេងទៀត”។ និយមន័យ​នេះ​ដែល​រួមមាន​មូលដ្ឋាន​ច្បាប់សម្រាប់​ការចូល​ទៅកន្លែង​ឃុំខ្លួនដោយ​អនុគណៈកម្មាធិការ​អង្គការសហប្រជាជាតិ​សម្រាប់​ការ​ទប់​ស្កាត់​ការធ្វើទារុណកម្ម និង​តាម​យន្តការ​ទប់ស្កាត់ថ្នាក់ជាតិ ក៏​នឹង​​ត្រូវបាន​អនុវត្ត សម្រាប់​គោលបំណង​នៃ​ការសិក្សា​ជាសាកល​ស្ដីពី​កុមារ​ដែល​ត្រូវបាន​ដកហូត​សេរីភាពផងដែរ។ លក្ខខណ្ឌ​តម្រូវ​ដែល​ការដកហូតសេរីភាព​ត្រូវតែ​ចេញដីកាពី “តុលាការ រដ្ឋបាល ឬ​រដ្ឋអំណាច​​ផ្សេងទៀត” នាំឱ្យ​មានការសន្និដ្ឋានថា កុមារ​ដែល​ត្រូវបាន​ដកហូតសេរីភាព​ដោយភាគី​មិនមែនរដ្ឋ (ឧ. ឪពុក​ម្ដាយ អ្នកជួញដូរ​មនុស្ស ឬ​ក្រុមឧទ្ទាមប្រដាប់អាវុធ) នឹង​មិនត្រូវបាន​គ្របដណ្ដប់​ក្នុង​ការសិក្សា​បច្ចុប្បន្ន​ទេ ដោយ​មិនគិត​ពីកាតព្វកិច្ច​របស់​រដ្ឋ​ក្នុងការ​ទប់ស្កាត់​ប្រភេទ​នៃ​ការ​ដកហូត​សេរីភាព​ទាំងនេះឡើយ។ ប៉ុន្តែ កន្លែងឃុំខ្លួន​លើសពីពន្ធនាគារ និង​ស្ថាប័ន​ដែល​រៀបចំ​ដោយ​រដ្ឋ និង​រួមបញ្ចូល​កន្លែង​ឃុំខ្លួន​ឯកជនដូចជា ពន្ធនាគារ​ឯកជន ស្ថាប័នអប់រំ មន្ទីរពេទ្យ​ព្យាបាល​ជំងឺផ្លូវចិត្ត និង​ស្ថាប័ន​ស្រដៀង​គ្នា ប្រសិនបើ​កន្លែង​ឃុំខ្លួន​ឯកជន​បែបនេះ​ត្រូវបាន​ផ្ដល់​អាជ្ញាប័ណ្ណ ឬ​ចុះ​កិច្ច​សន្យា​ជាមួយ​រដ្ឋ និង​/ឬ​ការដកហូត​សេរីភាព​ត្រូវបាន​បញ្ជា​ដោយរ​ដ្ឋអំណាច​របស់រដ្ឋ។

មាត្រា 37(b) CRC ចែងថា “ការចាប់ខ្លួន ការឃុំខ្លួន ឬ​ការដាក់ពន្ធនាគារ​លើកុមារ​ត្រូវ​អនុលោមតាម​ច្បាប់ និង​ត្រូវ​ប្រើ​សម្រាប់​ជា​វិធានការ​ចុងក្រោយ និង​ក្នុង​រយៈពេល​សមរម្យ​ខ្លីបំផុត​តែប៉ុណ្ណោះ”។ លើសពីនេះ ការអនុវត្ត​សិទ្ធិ​ទាំងអស់​នៅក្រោម CRC ត្រូវ​តែ​ស្រប​តាម​គោលការណ៍​ទូទៅនៃអនុសញ្ញានេះ ពោលគឺការមិនរើសអើង ប្រយោជន៍​របស់​កុមារ សិទ្ធិរស់រានមានជីវិត ការនៅរស់ និងការអភិវឌ្ឍ និង​សិទ្ធិ​កុមារ​ក្នុង​ការ​បង្ហាញ​ទស្សនៈ​របស់​ខ្លួន។ ក្រៅពី​សារ​ដែល​កុមារ​គួរតែ​ត្រូវបាន​ដកហូត​សេរីភាព​ក្នុង​ស្ថានភាព​លើកលែងតែប៉ុណ្ណោះ មាត្រា 37(b) CRC ប្រើ​ពាក្យ​ពេចន៍​ជាក់លាក់​បី​សម្រាប់​ពាក្យ​ទូទៅ “ការដកហូតសេរីភាព”។ ជាទូទៅ “**ការចាប់ខ្លួន**” សំដៅលើ​ទង្វើ​ដកហូត​សេរីភាព​ដែល​ធ្វើ​ឡើង​ដោយ​នគរបាល ឬ​មន្ត្រី​អនុវត្តន៍​ច្បាប់​ផ្សេងទៀត។ ចំណែកឯ “**ការឃុំខ្លួន**” សំដៅ​លើ​ស្ថានភាព​នៃ​ការ​ដកហូត​សេរីភាព ដែល​ចាប់​ផ្ដើម​ដោយ​ការ​ចាប់ខ្លួន និង​បញ្ចប់​ដោយ​ការ​ដោះលែង​បុគ្គល​ដែល​ពាក់ព័ន្ធ។ ទោះបីជា “ការឃុំខ្លួន” ត្រូវបាន​ប្រើ​ជា​ពាក្យ​ទូទៅសម្រាប់​គ្រប់​ប្រភេទ​នៃ​ដកហូត​សេរីភាព​ក៏ដោយ ក៏ “**ការដាក់ពន្ធនាគារ**” ឬ “**ការឃុំឃាំង**” ត្រូវបាន​ប្រើ​សម្រាប់​ការ​ឃុំខ្លួន បន្ទាប់​ពី​ការចោទប្រកាន់​ពី​តុលាការព្រហ្មទណ្ឌ និង​ការដាក់ទោស​ឱ្យ​ជាប់ពន្ធនាគារ​ក្នុង​រយៈពេល​ជាក់លាក់មួយ។ ជាធម្មតា រយៈពេល​ជាប់ពន្ធនាគារ​ត្រូវបានទទួលនៅក្នុង “**ពន្ធនាគារ**” ឬ “**មណ្ឌល**អប់រំ**កែប្រែ**”។ ជាធម្មតា ការឃុំខ្លួន​ដោយ​នគរបាលសំដៅលើ “**ការឃុំឃាំង**” នៅកន្លែងឃុំខ្លួន​របស់នគរបាល ឬ “**គុក**” របស់នរគបាល (សម្រាប់​រយៈពេល​វែងជាង)។ ការឃុំខ្លួន​នៅជំរំ (ឧ. សម្រាប់​អ្នក​ទោសសង្គ្រាម) ជាធម្មតា ត្រូវបានហៅថា “**ការឃុំខ្លួនដោយមិនធ្វើការចោទប្រកាន់**” ឬ “**ការបង្ខាំងខ្លួន**”។ ពាក្យ “**ស្ថាប័ន**” (ឬ “**មណ្ឌល**”) សំដៅលើ​កន្លែង​សាធារណៈ ឬ​ឯកជន​ទាំងអស់​នៅក្រៅ​ប្រព័ន្ធ​តុលាការ ឬ​រដ្ឋបាលគ្រប់គ្រងពន្ធនាគារសម្រាប់ទោសឧក្រិដ្ឋ ដែលកុមារ​អាច​ត្រូវបាន​ដកហូតសេរីភាព។ ស្ថាប័ន​បែបនេះ​អាច​រួមមាន មណ្ឌលក្មេងកំព្រា សាលា​កំណែទម្រង់ បន្ទប់អប់រំកែប្រែបិទជិត ឬ​មណ្ឌលកែប្រែ​ផ្សេងទៀត ស្ថាប័ន​សម្រាប់​កុមារ​ពិការ សម្រាប់​កុមារ​ដែលមានបញ្ហាសុខភាព (ឧ. មណ្ឌល​ដោះស្រាយ​បញ្ហា​អាកប្បកិរិយា មណ្ឌលព្យាបាលជំងឺផ្លូវចិត្ត) សម្រាប់​កុមារញៀនថ្នាំ គ្រឿងស្រវឹង ឬ​សារធាតុញៀនផ្សេងទៀត សម្រាប់​ការការពារ​ជនរងគ្រោះដោយសារ​ការបំពាន​រួមមាន ការជួញដូរមនុស្ស សម្រាប់​កុមារដែល​គ្មាន​ការថែទាំ​ពីឪពុកម្ដាយ ពី​កន្លែង​ដែល​កុមារ​មិនត្រូវ​បាន​អនុញ្ញាត​ឱ្យ​ចាកចេញ​តាមចិត្ត។

ដោយ​មិនគិត​ពីពាក្យ​ពេចន៍ ឬ​ការបកស្រាយអំពី​​ស្ថានភាពដកហូត​សេរីភាព​ក្រោម​ច្បាប់​ក្នុងស្រុក អ្វីដែលជាព័ត៌មាន​សម្រាប់​គោលបំណង​នៃ​ការសិក្សា​ជាសាកលនោះគឺថា កុមារ​ត្រូវបាន​រារាំង​តាមវិធីអ្វីក៏ដោយ (កម្លាំងកាយ របាំងរូប ការគំរាមកំហែង ទណ្ឌកម្ម ការដាក់កំហិត ថ្នាំ ។ល។) ពី​ការចាកចេញ​ពី​កន្លែង ទីតាំង ឬ​ស្ថាប័ន​ជាក់លាក់​តាមចិត្ត។ ដូច្នេះ ការសិក្សា​ជាសាកល​ស្វែងរក​ព័ត៌មានទាក់ទង​នឹងការដកហូតសេរិភាព​របស់​កុមារ *តាមព្រឹត្តន័យ* និង*តាមច្បាប់*។

## សេចក្ដីណែនាំ​ទូទៅ​សម្រាប់​ការបញ្ចប់​កម្រងសំណួរ៖

* សូមផ្ដល់​ទិន្នន័យ​ច្រើនបំផុត​តាមដែលអាច​ធ្វើបាន​ក្នុង​ផ្នែក​​នីមួយៗ៖
  + ប្រសិនបើ​គ្មានទិន្នន័យ​សម្រាប់​កាលបរិច្ឆេទ​ដែលបានជ្រើសរើសទេ សូម​ផ្ដល់​ទិន្នន័យ​ថ្មីៗ​បំផុត​ដែលមាន។
  + ប្រសិនបើ​មិនមានទិន្នន័យ​ប្រវត្តិ​សម្រាប់​ឆ្នាំនីមួយៗ​នៃ​រយៈពេល 10 ឆ្នាំ​ចុងក្រោយ​ទេ សូម​ផ្ដល់​ទិន្នន័យ​ណាមួយ​ដែល​មាន​នៅក្នុង​រយៈពេល​នោះ។
* សូមផ្ដល់ព័ត៌មាន​អំពី​វិធីសាស្ត្រ​ប្រមូលសម្រាប់​ទិន្នន័យ​ដែល​បានរួមបញ្ចូល​នៅក្នុង​ការស្ទង់មតិ​នេះ ក៏ដូចជា​ព័ត៌មាន​ទាំងឡាយ​អំពី​គុណភាព​ទិន្នន័យ បើមាន។
* សូមចំណាំ​ពាក្យ​កាត់ដូចខាងក្រោមដែល​ត្រូវបាន​ប្រើ​ក្នុង​តារាងទាំងមូល៖
  + ប៖ ប្រុស
  + ស៖ ស្រី
  + ម៖ មនុស្ស
  + សញ្ជ៖ សញ្ជាតិ/ពលរដ្ឋ
  + ម-សញ្ជ៖ មិនមែនពលរដ្ឋ

**កម្រងសំណួរ**

## កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​ក្នុង​​​រដ្ឋបាល​តុលាការ

1. តើអាយុអប្បបរមា​នៃការទទួលខុសត្រូវខាងព្រហ្មទណ្ឌ​នៅក្នុង​ប្រទេស​របស់​អ្នកគឺប៉ុន្មាន?

ប្រសិនបើអាយុអប្បបរមា​នៃការទទួលខុសត្រូវខាងព្រហ្មទណ្ឌ​មាន​ភាព​ខុសៗគ្នា​នៅក្នង​ប្រទេស​របស់អ្នក សូម​ផ្ដល់​ព័ត៌មានលម្អិត។

1. តើមាន​ដំណើរការយុត្តិធម៌​លើ​អនីតិជន​ដោយឡែក និង/ឬ​មណ្ឌល​សម្រាប់​កុមារ​ដែល​ផ្ទុយ​ពីច្បាប់​ដែរឬទេ?

សូម​រៀបរាប់​អំពី​ការរៀបចំប្រព័ន្ធ​យុត្តិធម៌​លើ​អនីតិជននៅគ្រប់កម្រិត​ទាំងអស់​នៃ​ប្រព័ន្ធ​យុត្តិធម៌​ផ្នែកព្រហ្មទណ្ឌ (នគរបាល តុលាការ ការអប់រំកែប្រែ)។

1. តើចាប់ពី​អាយុ​ប៉ុន្មាន​ដែល​កុមារ​ត្រូវ​រង​ការឃុំខ្លួន​ក្នុង​ប្រព័ន្ធ​យុត្តិធម៌​លើ​អនីតិជន? តើចាប់ពីអាយុប៉ុន្មាន​ដែល​ពួកគេ​ត្រូវ​រង​ការឃុំខ្លួន​ក្នុង​ប្រព័ន្ធ​យុត្តិធម៌​ផ្នែកព្រហ្មទណ្ឌ?
2. សូម​ផ្ដល់​ចំនួន​កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូត​សេរីភាព​នៅថ្ងៃទី 26 ខែ​មិថុនា ឆ្នាំ 2018៖
3. ក្នុង​ការឃុំឃាំង​ដោយ​នគរបាល​សម្រាប់​ការសង្ស័យ​ជាប់​បទល្មើស
4. ក្នុង​ការឃុំខ្លួន (ដោយ​គ្មានការចោទប្រកាន់) មុនជំនុំជម្រះក្ដី
5. ក្នុង​ពន្ធនាគារ ឬ​មន្ទីរឃុំខ្លួន​ផ្សេងទៀត បន្ទាប់​ពី​ការចោទប្រកាន់ និង​ការដាក់ទោស (ឬ​ការដាក់ទោស​ស្មើនេះ​នៅក្នុង​ច្បាប់​ក្នុងស្រុក)

សូម​ផ្ដល់​ទិន្នន័យ​ដែល​បែងចែក​តាម​អាយុ និង​សញ្ជាតិ (ពលរដ្ឋ/មិនមែន​ពលរដ្ឋ) បើអាច។

**តារាងទី ១៖ កុមារដែល​ត្រូវបាន​ដកហូត​សេរីភាព​ក្នុង​ប្រព័ន្ធ​យុត្តិធម៌​ផ្នែកព្រហ្មទណ្ឌ​នៅ​ថ្ងៃទី 26 ខែ​មិថុនា ឆ្នាំ 2018**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | ក្រោម 10 ឆ្នាំ | | | 10-11 ឆ្នាំ | | | 12-13 ឆ្នាំ | | | 14-15 ឆ្នាំ | | | 16-17 ឆ្នាំ | | | សរុប (អាយុ 0-17 ឆ្នាំ) | | |
|  | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប |
| 1. **ក្នុង​ការឃុំឃាំង​ដោយ​នគរបាល** | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ការឃុំឃាំងដោយ​នគរបាល​សរុប |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. **ការឃុំខ្លួន​មុនជំនុំជម្រះ** | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ការឃុំខ្លួន​មុនជំនុំជម្រះសរុប |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. **ពន្ធនាគារ** | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ពន្ធនាគារសរុប |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **ចំនួនសរុបនៃកុមារដែល​ត្រូវបាន​ដកហូត​សេរីភាព​នៅក្នុង​ប្រព័ន្ធ​យុត្តិធម៌​ផ្នែក​ព្រហ្មទណ្ឌ** | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ចំនួនប្រុសសរុប |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ចំនួនស្រីសរុប |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ចំនួនកុមារសរុប |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. សូម​ផ្ដល់​ចំនួនសរុបនៃកុមារដែលមានអាយុចន្លោះ 0-17 ឆ្នាំ​ដែល​ត្រូវ​បាន​ឃុំខ្លួន​ដោយ​នគរបាល​ពីបទសង្ស័យប្រព្រឹត្ត​ល្មើស​នៅក្នុង​ឆ្នាំ​នីមួយៗ​នៃ​រយៈពេល 10 ឆ្នាំចុងក្រោយ។

**តារាងទី 2៖ កុមារ​ដែលត្រូវ​បាន​ឃុំខ្លួន​ដោយ​នគរបាល​ពីបទសង្ស័យប្រព្រឹត្ត​ល្មើស​ឆ្នាំ 2008-2017**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2008 | 2009 | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 | 2014 | 2015 | 2016 | 2017 |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **សរុប** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. សូម​ផ្ដល់​ចំនួនសរុបនៃកុមារដែលមានអាយុចន្លោះ 0-17 ឆ្នាំ​ដែល​ត្រូវ​បាន​ឃុំខ្លួនមុនជំនុំជម្រះ​​នៅក្នុង​ឆ្នាំ​នីមួយៗ​នៃ​រយៈពេល 10 ឆ្នាំចុងក្រោយ។

**តារាងទី 3៖ កុមារដែល​​ត្រូវ​បាន​ឃុំខ្លួនមុនជំនុំជម្រះ ឆ្នាំ 2008-2017**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2008 | 2009 | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 | 2014 | 2015 | 2016 | 2017 |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **សរុប** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. សូម​ផ្ដល់​ចំនួនសរុបនៃកុមារដែលមានអាយុចន្លោះ 0-17 ឆ្នាំ​ដែល​ត្រូវ​បានដាក់​ពន្ធនាគារ ឬ​កន្លែងឃុំខ្លួនដើម្បី​អប់រំកែប្រែផ្សេងទៀត​នៅក្នុង​ឆ្នាំ​នីមួយៗ​នៃ​រយៈពេល 10 ឆ្នាំចុងក្រោយ។

**តារាងទី 4៖ កុមារ​ដែល​ត្រូវ​បានដាក់​ពន្ធនាគារ ឬ​កន្លែងឃុំខ្លួនដើម្បី​អប់រំកែប្រែផ្សេងទៀត​ ឆ្នាំ 2008-2017**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2008 | 2009 | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 | 2014 | 2015 | 2016 | 2017 |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **សរុប** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. តើជម្រើស​ដាក់ទោសអ្វីខ្លះដែល​មាន​សម្រាប់​កុមារ​ដែល​ត្រូវបាន​ចោទប្រកាន់​ពី​បទល្មើសព្រហ្មទណ្ឌ?
2. តើរយៈពេល​ឃុំខ្លួន​យូរបំផុត (ការដាក់ពន្ធនាគារ ឬ​ទម្រង់​នៃការឃុំខ្លួន​ផ្សេងទៀត) ដែល​កុមារ​អាច​រង​មានរយៈពេលប៉ុន្មានដែរ?
3. តើកុមារ​អាចត្រូវបានដាក់ទោស​ប្រហារជីវិតដែរឬទេ?
4. សម្រាប់​ឆ្នាំនីមួយៗនៃ​រយៈពេលដប់ឆ្នាំ​ចុងក្រោយ (2008-2017) សូម​ផ្ដល់​ចំនួន​សរុប​នៃកុមារ​ដែលមានអាយុចន្លោះ 0-17 ឆ្នាំ ដែល​ត្រូវ​បាន​ដាក់ទោស​ឱ្យ​ជាប់​ពន្ធនាគារ​មួយជីវិត និង​ទោសប្រហារជីវិត។

**តារាងទី 5៖ កុមារ​ដែល​ត្រូវបាន​ដាក់ទោស​ឱ្យ​ជាប់​ពន្ធនាគារ​មួយជីវិត និង​ការ​ដាក់ទោសប្រហារជីវិត ឆ្នាំ 2008-2017**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2008 | 2009 | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 | 2014 | 2015 | 2016 | 2017 |
| **កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដាក់ទោសឱ្យ​ជាប់ពន្ធនាគារ​មួយជីវិត** | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **សរុប** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **កុមារ​ដែលត្រូវបានដាក់ទោស​ប្រហារជីវិត** | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **សរុប** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. សូម​ផ្ដល់​អត្រា (ក្នុងប្រជាជន 100,000 នាក់) នៃ​ការប្រព្រឹត្ត​បទល្មើស​ព្រហ្មទណ្ឌ (បទល្មើសទាំងអស់) តាមអាយុសម្រាប់​ឆ្នាំ​ប្រតិទិន​ថ្មីៗបំ់ផុត​ដែលមាន។

**តារាងទី 6៖ អត្រា​នៃ​ការប្រព្រឹត្ត​បទល្មើស​ព្រហ្មទណ្ឌតាមអាយុ [សូម​បញ្ជាក់​ឆ្នាំ]**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **ក្រោម 10 ឆ្នាំ** | **10-11 ឆ្នាំ** | **12-13 ឆ្នាំ** | **14-15 ឆ្នាំ** | **16-17 ឆ្នាំ** | **ចំនួនកុមារសរុប (0-17)** | **18 +** | **សរុប** |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **សរុប** |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. សូម​ផ្ដល់​ព័ត៌មាន​អំពី​ជម្រើសផ្សេង​ទាំងអស់​ក្រៅពី​ការដកហូត​សេរីភាព​របស់​កុមារ​សម្រាប់​បទល្មើស​អនីតិជន ឬបទល្មើស​ព្រហ្មទណ្ឌ (ដូចជា វិធីសាស្ត្រ​ស្ដារយុត្តិធម៌​ ការបង្វែរទិសដៅ កម្មវិធី និង​សេវា​ដែល​មិនមានការឃុំ​ខ្លួន) ដែល​ត្រូវ​បានចែង​ដោយ​ច្បាប់ គោលនយោបាយ ឬ​គោលការណ៍​អនុវត្តន៍ មិនថា​នៅក្នុង​ការឃុំឃាំងដោយ​នគរបាល ការឃុំខ្លួន​មុន​ជំនុំជម្រះ​ ឬ​ការដាក់ពន្ធនាគារ​បន្ទាប់ពី​ការចោទប្រកាន់នោះទេ។
2. តើមាន​ការផ្លាស់ប្ដូរ​គោលនយោបាយ ឬ​ច្បាប់​សំខាន់ៗ​ណាមួយ​ដែល​ពាក់ព័ន្ធ​នឹង​កុមារ​ដែល​ផ្ទុយ​ពី​ច្បាប់​ក្នុង​អំឡុងពេលដប់​ឆ្នាំ​ចុង​ក្រោយ (2008-2017) ទេ? ប្រសិនបើមាន តើការផ្លាស់ប្ដូរ​ទាំងនេះ​មាន​ផលប៉ះពាល់​អ្វីខ្លះ​មកលើ​ចំនួន​កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូតសេរីភាព?
3. សូមផ្ដល់​ឧទាហរណ៍​អំពី​ការអនុវត្ត​ល្អ ដែលមានគោលបំណង​ទប់ស្កាត់​ការឃុំខ្លួន​កុមារ ដោយ​កាត់បន្ថយ​ចំនួន​កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​នៅក្នុងការគ្រប់គ្រងវិស័យយុតិ្តធម៌ ឬ​កាត់បន្ថយ​រយៈពេល​នៃការឃុំ​ខ្លួន​ដែរឬទេ?

## កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​ដោយសារ​ហេតុផល​ពាក់ព័ន្ធ​នឹង​អន្តោរប្រវេសន៍

1. សូមរៀបរាប់លម្អិតអំពី​ច្បាប់​ដែលចែងថា ​កុមារ​ត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​ដោយសារអន្តោរប្រវេសន៍។ *(ភ្ជាប់​ច្បាប់ចម្លង​នៃច្បាប់នេះ បើអាច)*
2. តើ​រយៈពេល​អតិបរមា ដែល​ចែងដោយ​ច្បាប់ ដែល​កុមារ​អាច​ត្រូវបាន​ដកហូត​សេរីភាព​ដោយសារ​អន្តោរប្រវេសន៍​មានរយៈពេល​ប៉ុន្មាន? *(សូមផ្ដល់​រយៈពេល និង​ឈ្មោះ​ច្បាប់​ពាក់ព័ន្ធ)។*
3. តើរដ្ឋអំណាចណាខ្លះ​ដែល​ធ្វើសេចក្ដីសម្រេច​ចិត្ត​ឱ្យ​ដកហូត​សេរីភាព​ពី​កុមារ​ដោយ​សារហេតុផល​ទាក់ទង​នឹង​ស្ថានភាព​អន្តោរប្រវេសន៍?
4. តើ​លក្ខណវិនិច្ឆយ​អ្វីខ្លះ​ត្រូវបាន​ពិចារណាលើក្នុងកាធ្វើ​សេចក្ដីសម្រេចចិត្ត?
5. តើ​ដំណើរការ​ត្រួតពិនិត្យ​សម្រាប់​ការសម្រេច​ចិត្ត​បែបនេះ​មានអ្វីខ្លះ?
6. សូម​ប្រាប់អំពី​មណ្ឌលទាំងអស់ (ដូចជា​មណ្ឌល​ឃុំខ្លួន​សម្រាប់តែករណី​​អន្តោរប្រវេសន៍ ប៉ុស្តិ៍​នគរបាល មណ្ឌល​ព្រំដែន មណ្ឌល​ទទួល ជម្រក មណ្ឌល​ឃុំខ្លួន​នៅអាកាសយានដ្ឋាន តំបន់​ចំណត មណ្ឌល​សង្គ្រោះបន្ទាន់ ឬ​បណ្ដោះអាសន្ន មណ្ឌល​ដកចេញ ពន្ធនាគារ ។ល។) ដែល​កុមារ​អាច​ត្រូវបាន​ដកហូត​សេរីភាព​ដោយសារ​ហេតុផល​ទាក់ទង​នឹង​អន្តោរប្រវេសន៍។
7. សូម​ផ្ដល់​ចំនួន​កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូត​សេរីភាព​នៅថ្ងៃទី 26 ខែ​មិថុនា ឆ្នាំ 2018 សម្រាប់ហេតុផល​ទាក់ទង​នឹង​អន្តោរប្រវេសន៍៖
8. ការឆ្លងកាត់ព្រំដែនចូលដោយ​ខុសច្បាប់
9. ក្នុងអំឡុង​ពេលនៃការដំណើរការ (ដូចជាៈ ការកំណត់អត្តសញ្ញាណ ការពិនិត្យ​សុខភាព ឬសុវត្ថិភាព ស្ថានភាព​គ្មានឯកសារ អាយុខុសគ្នា ឬ​ការស្នាក់នៅ​លើសពី​រយៈពេលដែល​អនុញ្ញាត ការធ្វើការដោយគ្មាន​ការអនុញ្ញាត ការ​កំណត់​អំពី​ស្ថានភាព​សិទ្ធិ​ជ្រកកោន ជនភៀសខ្លួន ឬ​ស្ថានភាព​ការពារ​ជាអន្តរជាតិ​ផ្សេងទៀត ជា​ជនរងគ្រោះ​នៃ​ការជួញដូរមនុស្ស)
10. ការបង្ខំឱ្យ​ប្រឡប់ទៅវិញ/ដកចេញ

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **0-3 ឆ្នាំ** | | | **4-9 ឆ្នាំ** | | | **10-11 ឆ្នាំ** | | | **12-13 ឆ្នាំ** | | | **14-15 ឆ្នាំ** | | | **16-17 ឆ្នាំ** | | | **សរុប** | | | |
|  | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម |
| 1. **ការឆ្លងកាត់ព្រំដែនចូលដោយ​ខុសច្បាប់** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ដែល​ត្រូវបានឃុំខ្លួន​ជាមួយ​គ្រួសារ/អ្នក​ថែទាំ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ដែល​ត្រូវបានឃុំខ្លួន​ដោយគ្មាន​​គ្រួសារ/អ្នក​ថែទាំ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **ចំនួនសរុបនៃការឆ្លងកាត់ព្រំដែនចូលដោយ​ខុសច្បាប់** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. **ក្នុងអំឡុងពេល​នៃការដំណើរការ** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ដែល​ត្រូវបានឃុំខ្លួន​ជាមួយ​គ្រួសារ/អ្នក​ថែទាំ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ដែល​ត្រូវបានឃុំខ្លួន​ដោយគ្មាន​​គ្រួសារ/អ្នក​ថែទាំ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **ចំនួនសរុប​ក្នុងអំឡុងពេល​នៃ​ការដំណើរការ** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. **ការបង្ខំឱ្យ​ប្រឡប់ទៅវិញ/ដកចេញ** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ដែល​ត្រូវបានឃុំខ្លួន​ជាមួយ​គ្រួសារ/អ្នក​ថែទាំ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ដែល​ត្រូវបានឃុំខ្លួន​ដោយគ្មាន​​គ្រួសារ/អ្នក​ថែទាំ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **ចំនួនសរុបនៃការបង្ខំឱ្យ​ប្រឡប់ទៅវិញ/ដកចេញ** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **ចំនួនសរុបនៃកុមារដែល​ត្រូវបានឃុំខ្លួន** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

បើអាច សូមផ្ដល់​ទិន្នន័យ​ដែល​មានការបែងចែក​សម្រាប់​កុមារ​ដែលត្រូវបាន​ឃុំខ្លួន ដែល​មាន និង​គ្មាន​គ្រួសារ/អ្នកថែទាំ (កុមារតែម្នាក់​ឯង និង​ត្រូវបាន​បំបែកចេញ)

**តារាងទី 7៖ កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូត​សេរីភាព​ដោយសារ​ហេតុផល​ទាក់ទង​នឹង​អន្តោរប្រវេសន៍ ថ្ងៃទី 26 ខែ​មិថុនា ឆ្នាំ 2018**

1. សូម​ផ្ដល់​ចំនួនសរុបនៃកុមារដែលមានអាយុចន្លោះ 0-17 ឆ្នាំ​ដែល​ត្រូវ​បានឃុំខ្លួននៅចំណុចឆ្លងកាត់ព្រំដែនខុសច្បាប់នៅក្នុង​ឆ្នាំ​នីមួយៗ​នៃ​រយៈពេល 10 ឆ្នាំចុងក្រោយ។

បើអាច សូមផ្ដល់​ទិន្នន័យ​ដែល​មានការបែងចែក​សម្រាប់​កុមារ​ដែលត្រូវបាន​ឃុំខ្លួន ដែល​មាន និង​គ្មាន​គ្រួសារ/អ្នកថែទាំ (កុមារតែម្នាក់​ឯង ឬដែល​ត្រូវបាន​បំបែកចេញ)

**តារាងទី 8៖ កុមារ​ដែល​ត្រូវបាន​ឃុំខ្លួន​នៅចំណុចឆ្លងកាត់ព្រំដែនខុសច្បាប់ ឆ្នាំ 2008-2017**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2008 | | | 2009 | | | 2010 | | | 2011 | | | 2012 | | | 2013 | | | 2014 | | | 2015 | | | 2016 | | | 2017 | | |
|  | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម |
| ដែល​ត្រូវបានឃុំខ្លួន​ជាមួយ​គ្រួសារ/អ្នក​ថែទាំ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ដែល​ត្រូវបានឃុំខ្លួន​ដោយគ្មាន​​គ្រួសារ/អ្នក​ថែទាំ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **ចំនួនសរុបនៃការឆ្លងកាត់ព្រំដែនចូលដោយ​ខុសច្បាប់** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. សូម​ផ្ដល់​ចំនួនសរុបនៃកុមារដែលមានអាយុចន្លោះ 0-17 ឆ្នាំ​ដែល​ត្រូវ​បាន​ឃុំខ្លួនក្នុង​អំឡុងពេល​នៃ​ការដំណើរការ (ដូចជា) ការកំណត់អត្តសញ្ញាណ ការពិនិត្យ​សុខភាព ឬសុវត្ថិភាព ស្ថានភាព​គ្មានឯកសារ អាយុខុសគ្នា ឬ​ការស្នាក់នៅ​លើសពី​រយៈពេលដែល​អនុញ្ញាត ការធ្វើការដោយគ្មាន​ការអនុញ្ញាត ការ​កំណត់​អំពី​ស្ថានភាព​សិទ្ធិ​ជ្រកកោន ជនភៀសខ្លួន ឬ​ស្ថានភាព​ការពារ​ជាអន្តរជាតិ​ផ្សេងទៀត ជា​ជនរងគ្រោះ​នៃ​ការជួញដូរមនុស្ស) ក្នុងឆ្នាំនីមួយៗ​នៃ​រយៈពេល​ 10 ឆ្នាំ​ងចុងក្រោយ។

បើអាច សូមផ្ដល់​ទិន្នន័យ​ដែល​មានការបែងចែក​សម្រាប់​កុមារ​ដែលត្រូវបាន​ឃុំខ្លួន ដែល​មាន និង​គ្មាន​គ្រួសារ/អ្នកថែទាំ (រួមមាន កុមារតែម្នាក់​ឯង ឬដែល​ត្រូវបាន​បំបែកចេញ)

**តារាងទី 9៖ កុមារ​ដែលត្រូវបាន​ឃុំខ្លួន​ក្នុងអំឡុងពេល​នៃ​ដំណើរការ​ពាក់​ព័ន្ធ​នឹង​អន្តោរប្រវេសន៍ ឆ្នាំ 2008-2017**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2008 | | | 2009 | | | 2010 | | | 2011 | | | 2012 | | | 2013 | | | 2014 | | | 2015 | | | 2016 | | | 2017 | | |
|  | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម |
| ដែល​ត្រូវបានឃុំខ្លួន​ជាមួយ​គ្រួសារ/អ្នក​ថែទាំ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ដែល​ត្រូវបានឃុំខ្លួន​ដោយគ្មាន​​គ្រួសារ/អ្នក​ថែទាំ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **ចំនួនសរុប​ក្នុងអំឡុងពេល​នៃ​ការដំណើរការ** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. សូម​ផ្ដល់​ចំនួនសរុបនៃកុមារដែលមានអាយុចន្លោះ 0-17 ឆ្នាំ​ដែល​ត្រូវ​បានឃុំខ្លួនក្នុងគោលបំណង​បង្ខំឱ្យ​ត្រឡប់ទៅវិញ/ដកចេញ នៅក្នុង​ឆ្នាំ​នីមួយៗ​នៃ​រយៈពេល 10 ឆ្នាំចុងក្រោយ។

បើអាច សូមផ្ដល់​ទិន្នន័យ​ដែល​មានការបែងចែក​សម្រាប់​កុមារ​ដែលត្រូវបាន​ឃុំខ្លួន ដែល​មាន និង​គ្មាន​គ្រួសារ/អ្នកថែទាំ (រួមមាន កុមារតែម្នាក់​ឯង ឬដែល​ត្រូវបាន​បំបែកចេញ)

**តារាងទី 10៖ កុមារ​ដែលត្រូវបានឃុំខ្លួន​ក្នុងគោលបំណង​បង្ខំឱ្យ​ត្រឡប់ទៅវិញ/ដកចេញ ឆ្នាំ 2008-2017**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2008 | | | 2009 | | | 2010 | | | 2011 | | | 2012 | | | 2013 | | | 2014 | | | 2015 | | | 2016 | | | 2017 | | |
|  | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម |
| ដែល​ត្រូវបានឃុំខ្លួន​ជាមួយ​គ្រួសារ/អ្នក​ថែទាំ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ដែល​ត្រូវបានឃុំខ្លួន​ដោយគ្មាន​​គ្រួសារ/អ្នក​ថែទាំ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **ចំនួនសរុបនៃការបង្ខំឱ្យ​ប្រឡប់ទៅវិញ/ដកចេញ** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. សូមរៀបរាប់អំពី​ជម្រើសផ្សេងទៀត​ទាំងអស់​ក្រៅពី​ការដកហូតសេរីភាព​របស់កុមារ​ដែលបានចែង​ដោយ​ច្បាប់ ឬ​គោលនយោបាយ ឬ​ដែលបាន​ចាត់ចែង​ក្នុង​ការអនុវត្ត។ *ប្រសិនបើ​អាចអនុវត្ត​វិធានការខុសៗគ្នា​បានសម្រាប់​កុមារ​ដែល​ត្រូវបាន​ឃុំខ្លួន​ដោយមាន និង​គ្មាន​គ្រួសារ/អ្នកថែទាំ (កុមារ​តែម្នាក់ឯង ឬ​ដែល​ត្រូវបាន​បំបែកចេញ) សូម​ផ្ដល់​ព័ត៌មានលម្អិត។*
2. តើមាន​ការផ្លាស់ប្ដូរ​គោលនយោបាយ ឬ​ច្បាប់​សំខាន់ៗ​ណាមួយ​ដែល​ពាក់ព័ន្ធ​នឹងការដកហូតសេរីភាព​របស់​​កុមារ​ដោយសារ​ហេតុផល​ពាក់ព័ន្ធ​នឹង​អន្តោរប្រវេសន៍ ​​ក្នុង​អំឡុងពេលដប់​ឆ្នាំ​ចុង​ក្រោយ (2008-2017) ទេ? សូមផ្ដល់​ព័ត៌មានលម្អិត។ ប្រសិនបើដឹង សូមរៀបរាប់លម្អិតអំពីផលប៉ះពាល់​នានា (ដែល​បាន​វាស់ស្ទង់ ឬ​ដែលបានរំពឹងទុក) ដែល​ការផ្លាស់ប្ដូរ​ទាំងនេះ​មានមកលើ​ចំនួន​កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូតសេរីភាព។
3. សូមផ្ដល់​ឧទាហរណ៍​អំពី​ការអនុវត្ត​ល្អ ដែលមានគោលបំណង​ទប់ស្កាត់​ការឃុំខ្លួន​កុមារ ដោយ​កាត់បន្ថយ​ចំនួន​កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​ដោយសារ​ហេតុផល​ពាក់ព័ន្ធ​នឹង​អន្តោរប្រវេសន៍។
4. **កុមារ​ដែលរស់នៅ​កន្លែង​ឃុំខ្លួន​ជាមួយ​ឪពុក​ម្ដាយ​របស់​ពួកគេ**
5. តើ​បុគ្គល (មនុស្ស​ធំ ឬ​កុមារ) ដែល​ត្រូវបានឃុំខ្លួន​ក្នុងបរិបទ​ប្រព័ន្ធ​យុត្តិធម៌​ផ្នែក​ព្រហ្មទណ្ឌ ​ត្រូវ​បានអនុញ្ញាតឱ្យ​មាន​កូនៗ​របស់​ពួកគេ​នៅជាមួយ​ពួកគេ​នៅ​កន្លែង​ឃុំ​ខ្លួន​ដែរឬទេ? តើផ្អែកលើ​មូលដ្ឋានច្បាប់អ្វី? តើ​ករណី​នេះ​អនុវត្ត​ចំពោះ​កន្លែង​ឃុំខ្លួន​ទាំងអស់​នៅក្នុងប្រទេស​នេះ​ដែរឬទេ? តើ​ករណី​នេះ​អនុវត្ត​ចំពោះឪពុក ក៏ដូចជា​ម្ដាយ​ដែរឬទេ? តើ​មាន​ការដាក់កំហិត​អាយុ​សម្រាប់​កុមារ​ដែលត្រូវបាន​អនុញ្ញាត​ឱ្យ​នៅ ជាមួយ​ឪពុក​ម្ដាយ​ដែល​ត្រូវបានឃុំខ្លួន​ដែរឬទេ? តើ​កុមារ​អាចចូលពន្ធនាគារ​ជាមួយ​ឪពុក/ម្ដាយដែរឬទេ ឬ​តើមានតែ​កុមារ​ដែល​កើតណៅ​ក្នុងពន្ធនាគារ​តែប៉ុណ្ណោះដែល​ត្រូវបាន​អនុញ្ញាតឱ្យ​នៅ​មែនទេ?
6. តើ​រដ្ឋអំណាច​ណាខ្លះ​ដែលសម្រេច​ថាតើ​កុមារ​អាច​ស្នាក់នៅ​ជាមួយ​ឪពុក​/ម្ដាយ​នៅកន្លែង​ឃុំ​ខ្លួន​?
7. តើ​ដំណើរការ​ត្រួតពិនិត្យ​សម្រាប់​ការសម្រេច​ចិត្ត​ទាំងនេះ​មានអ្វីខ្លះ?
8. តើរដ្ឋអំណាចណាដែល​ទទួលខុសត្រូវ​ចំពោះ​ការការពារ​កុមារ នៅពេល​ដែល​កុមារ​កំពុងរស់នៅ​ក្នុង​ពន្ធនាគារ?
9. តើមានលក្ខណវិនិច្ឆយ​អ្វី​ខ្លះដែលត្រូវយកមកពិចារណានៅក្នុងការសម្រេចចិត្ត​អនុញ្ញាតឱ្យកុមារស្នាក់នៅជាមួយឪពុកម្តាយដែលត្រូវបានឃុំខ្លួនក្នុងបរិបទនៃប្រព័ន្ធយុត្តិធម៌ព្រហ្មទណ្ឌ?
10. សូមរៀបរាប់អំពីកន្លែងដែលកុមារស្នាក់នៅ នៅពេលដែលពួកគេរស់នៅ​ជាមួយឪពុកម្តាយពួកគេនៅក្នុងពន្ធនាគារ។
11. សូមផ្តល់ព័ត៌មានលម្អិតអំពីផ្នែក​ខាងក្រោម​ក្នុងការថែទាំកុមារ​នៅពេលដែលកំពុងរស់នៅក្នុង​ការឃុំខ្លួនជាមួយឪពុកម្តាយរបស់ពួកគេ៖

**ការអប់រំ៖**

**ការថែទាំសុខភាព៖**

**ការការពារ៖**

**ការសម្រាក៖**

**ការលំហែកាយ៖**

**សកម្មភាព​លេង និងកម្សាន្ត៖**

**អាហារបំប៉ន៖**

**តម្រូវការអភិវឌ្ឍន៍ និង​តម្រូវការផ្សេងៗទៀត៖**

1. សូមផ្តល់ចំនួនសរុបនៃកុមារ (អាយុ 0-17 ឆ្នាំ) ដែលរស់នៅជាមួយឪពុកម្តាយ​ដែលត្រូវបានឃុំខ្លួនក្នុងបរិបទនៃប្រព័ន្ធយុត្តិធម៌ព្រហ្មទណ្ឌនៅថ្ងៃទី 26 ខែមិថុនា ឆ្នាំ2018។

សូម​ផ្ដល់​ទិន្នន័យ​ដែល​បែងចែក​តាម​អាយុ និង​សញ្ជាតិ (ពលរដ្ឋ/មិនមែន​ពលរដ្ឋ) បើអាច។

**តារាងទី 11៖ កុមារដែលកំពុងរស់នៅជាមួយឪពុកម្តាយដែលត្រូវបានឃុំខ្លួននៅក្នុងបរិបទប្រព័ន្ធយុត្តិធម៌ព្រហ្មទណ្ឌនៅថ្ងៃទី26 ខែមិថុនា ឆ្នាំ 2018**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **ទារក (អាយុក្រោម 12 ឆ្នាំ)** | | | **1-2 ឆ្នាំ** | | | **3-4 ឆ្នាំ** | | | **4-5 ឆ្នាំ** | | | **5-6 ឆ្នាំ** | | | **6-17 ឆ្នាំ** | | | **សរុប 0-17** | | |
|  | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម |
| ជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| មិនមែនជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **សរុប** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. សម្រាប់ឆ្នាំនីមួយៗនៃ​រយៈពេលដប់ឆ្នាំចុងក្រោយ (2008-2017) សូមផ្តល់ចំនួនសរុបនៃកុមារដែលមានអាយុចន្លោះ 0-17 ឆ្នាំ ដែលបាន​ចូល​ក្នុងមណ្ឌលកែប្រែ (ពន្ធនាគារ) ជាមួយឪពុកម្តាយ​ដែលត្រូវបានឃុំខ្លួន​ក្នុងបរិបទប្រព័ន្ធយុត្តិធម៌ព្រហ្មទណ្ឌ[[1]](#footnote-1)។

**តារាងទី 12៖ កុមារដែលចូលទៅក្នុងមណ្ឌលឃុំខ្លួនយុត្តិធម៌ជាមួយឪពុកម្តាយរបស់ពួកគេនៅចន្លោះ​ឆ្នាំ 2008-2017**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2008 | 2009 | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 | 2014 | 2015 | 2016 | 2017 |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **សរុប** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. តើមានគោលការណ៍ណែនាំអំពី​ការផ្តន្ទាទោស​ជាក់លាក់​ណាមួយ​សម្រាប់ឪពុកម្តាយដែលជាអ្នកថែទាំដែរឬទេ? ឧទាហរណ៍ តើឪពុកម្តាយមានសិទ្ធិទទួលបានការព្យួរទោស ការជាប់ឃុំខ្លួនក្នុងផ្ទះ ការឃ្លាំមើល​តាមប្រព័ន្ធអេឡិចត្រូនិច ឬវិធានការផ្សេងទៀត ដើម្បីចៀសវាងការដាក់ឱ្យ​​កុមារស្នាក់នៅ​កន្លែងឃុំខ្លួន​ជាមួយឪពុកម្តាយដែលត្រូវបានឃុំខ្លួននោះដែរឬទេ?
2. រដ្ឋអំណាចណាមួយដែលសម្រេចថាកុមារដែលរស់នៅជាមួយឪពុកម្តាយដែលត្រូវបានឃុំខ្លួនត្រូវចាកចេញពីកន្លែងឃុំខ្លួន តួយ៉ាងដូចជានៅពេលពួកគេ​ឈាន​ដល់អាយុអតិបរមាក្នុងការរស់នៅជាមួយឪពុកម្តាយរបស់ពួកគេ? តើការត្រៀមរៀបចំ ឬការគាំទ្រអ្វីខ្លះដែលត្រូវផ្តល់ជូនកុមារ និងឪពុកម្តាយ​របស់ពួកគេ នៅពេលដែលកុមារត្រូវបានតម្រូវឱ្យចាកចេញពីកន្លែងឃុំខ្លួន?

## កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាពនៅក្នុង​ស្ថាប័ន

សម្រាប់គោលបំណងនៃការស្ទង់មតិនេះ “ស្ថាប័ន”[[2]](#footnote-2) ត្រូវបានកំណត់​និយមន័យ​ថា ជាកន្លែងដែលកុមារត្រូវបានដកហូតសេរីភាព៖

- ដោយសកម្មភាពរបស់រដ្ឋ (ដោយផ្ទាល់ ឬតាមរយៈការផ្តល់អាជ្ញាប័ណ្ណ ឬការចុះកិច្ចសន្យារបស់ភាគីដែលមិនមែនជារដ្ឋ)

- ដែលរដ្ឋមាន ឬបានទទួលយកទំនួលខុសត្រូវលើការថែទាំកុមារ។

នេះមិនរាប់បញ្ចូលកន្លែងដែលឪពុកម្តាយអាចនឹងស្ម័គ្រចិត្តដាក់កូនរបស់ពួកគេទទួលបានការថែទាំពី​ស្ថាប័នឯកជនណាមួយ (មិនមានអាជ្ញាប័ណ្ណ ឬកិច្ចសន្យាពីរដ្ឋ)។ ស្ថាប័នវិស័យយុត្តិធម៌ក៏គួរតែត្រូវបានដកចេញនៅក្នុងផ្នែកនេះផងដែរ (ដោយសារស្ថាប័ន​ត្រូវបានពិចារណារាប់បញ្ចូល​នៅផ្នែក​ផ្សេងទៀតនៅក្នុងការស្ទង់មតិនេះ)។

1. តើមណ្ឌលស្នាក់នៅ និងស្ថាប័នឯកជន (ដែលមានអាជ្ញាប័ណ្ណរដ្ឋ) ឬសាធារណៈណាខ្លះ ដែលមាននៅក្នុងប្រទេស​របស់អ្នក​ដែលកុមារស្ថិតនៅ និងអាចត្រូវបាន​ដកហូតសេរីភាព​របស់ពួកគេ​ ដោយសារ​ការការពារពួកគេផ្ទាល់ ដោយហេតុផលដូចជា ការអប់រំ សុខភាព ឬពិការភាព គ្រឿងញៀន ឬគ្រឿងស្រវឹង ភាពក្រីក្រ ដោយសារការបំបែកពីឪពុកម្តាយ​របស់​ពួកគេ ដោយសារការក្លាយជាកុមារកំព្រា ដោយសារ​ការរស់នៅ​តាមចិញ្ចើមផ្លូវ ដោយសារ​ការត្រូវបានគេជួញដូរ ឬរំលោភបំពាន ឬដោយសារ​ហេតុផលស្រដៀង​នេះ?
2. តើមាននីតិវិធីអ្វីខ្លះ ដើម្បីឱ្យ​កុមារ ឬគ្រួសាររបស់ពួកគេប្តឹងឧទ្ធរណ៍ ឬជំទាស់នឹងការដាក់ពួកគេនៅក្នុងស្ថាប័នបែបនេះ?
3. សូមផ្តល់ចំនួនសរុប​នៃកុមារ (អាយុចន្លោះ 0-17 ឆ្នាំ) ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាពក្នុងប្រភេទស្ថាប័ននីមួយៗខាងក្រោមនេះនៅថ្ងៃទី 26 ខែមិថុនា ឆ្នាំ 2018៖
4. កុមារកំព្រា
5. សាលាអប់រំកែប្រែ ឬស្ថាប័នកែប្រែផ្សេងទៀតនៅក្រៅប្រព័ន្ធយុត្តិធម៌
6. ស្ថាប័នសម្រាប់កុមារពិការ
7. ស្ថាប័នសម្រាប់កុមារដែលមានបញ្ហាសុខភាព (ឧ. កន្លែងដែលដោះស្រាយ​បញ្ហាអាកប្បកិរិយា កន្លែងព្យាបាលជំងឺផ្លូវចិត្ត)
8. ស្ថាប័នសម្រាប់កុមារដែលញៀន​គ្រឿងញៀន គ្រឿងស្រវឹង ឬសារធាតុញៀនផ្សេងទៀត
9. ស្ថាប័នសម្រាប់ការពារជនរងគ្រោះដោយសារការរំលោភបំពានរួមទាំងការជួញដូរមនុស្ស​ផងដែរ
10. ស្ថាប័នផ្សេងទៀតសម្រាប់កុមារដែលពុំទទួលបានការថែទាំពីឪពុកម្តាយ

សូម​ផ្ដល់​ទិន្នន័យ​ដែល​បែងចែក​តាម​អាយុ និង​សញ្ជាតិ (ពលរដ្ឋ/មិនមែន​ពលរដ្ឋ) បើអាច។

**តារាងទី 13៖ កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាពក្នុង​ស្ថាប័ន (ដូចបានកំណត់) នៅថ្ងៃទី 26 ខែមិថុនា ឆ្នាំ 2018**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | អាយុក្រោម 3 ឆ្នាំ | | | 3-5 ឆ្នាំ | | | 6-9 ឆ្នាំ | | | 10-13 ឆ្នាំ | | | 14-17 ឆ្នាំ | | | សរុប (អាយុ 0-17 ឆ្នាំ) | | |
|  | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប |
| 1. **កុមារកំព្រា** | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| សរុប (A) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. **សាលាអប់រំកែប្រែ ឬស្ថាប័នកែប្រែផ្សេងទៀតនៅក្រៅប្រព័ន្ធយុត្តិធម៌** | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| សរុប (B) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. **ស្ថាប័នសម្រាប់កុមារពិការ** | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| សរុប (C) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. **ស្ថាប័នសម្រាប់កុមារដែលមានបញ្ហាសុខភាព (ឧ. កន្លែងដែលដោះស្រាយ​បញ្ហាអាកប្បកិរិយា កន្លែងព្យាបាលជំងឺផ្លូវចិត្ត)** | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| សរុប (D) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. **ស្ថាប័នសម្រាប់កុមារដែលញៀន​គ្រឿងញៀន គ្រឿងស្រវឹង ឬសារធាតុញៀនផ្សេងទៀត** | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| សរុប (E) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. **ស្ថាប័នសម្រាប់ការពារជនរងគ្រោះដោយសារការរំលោភបំពានរួមទាំងការជួញដូរមនុស្ស​ផងដែរ** | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| សរុប (F) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. **ស្ថាប័នផ្សេងទៀតសម្រាប់កុមារដែលពុំទទួលបានការថែទាំពីឪពុកម្តាយ** | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| សរុប (G) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **ចំនួនសរុបនៃកុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាពនៅក្នុង​ស្ថាប័ន (ដូចបាន​កំណត់)** | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| សរុប (G) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. សូមផ្តល់ចំនួនសរុបនៃកុមារដែលមានអាយុចន្លោះ 0-17 ឆ្នាំ​ដែលត្រូវបាន​ឃុំខ្លួន​ក្នុង​ស្ថាប័ន ក្នុងប្រភេទនីមួយៗនៃប្រភេទ​ស្ថាប័ន​ដូចខាងក្រោម​ក្នុងឆ្នាំនីមួយៗ​នៃ​រយៈពេល 10 ឆ្នាំចុងក្រោយ។
2. កុមារកំព្រា
3. សាលាអប់រំកែប្រែ ឬស្ថាប័នកែប្រែផ្សេងទៀតនៅក្រៅប្រព័ន្ធយុត្តិធម៌
4. ស្ថាប័នសម្រាប់កុមារពិការ
5. ស្ថាប័នសម្រាប់កុមារដែលមានបញ្ហាសុខភាព (ឧ. កន្លែងដែលដោះស្រាយ​បញ្ហាអាកប្បកិរិយា កន្លែងព្យាបាលជំងឺផ្លូវចិត្ត)
6. ស្ថាប័នសម្រាប់កុមារដែលញៀន​គ្រឿងញៀន គ្រឿងស្រវឹង ឬសារធាតុញៀនផ្សេងទៀត
7. ស្ថាប័នសម្រាប់ការពារជនរងគ្រោះដោយសារការរំលោភបំពានរួមទាំងការជួញដូរមនុស្ស​ផងដែរ
8. ស្ថាប័នផ្សេងទៀតសម្រាប់កុមារដែលពុំទទួលបានការថែទាំពីឪពុកម្តាយ

**តារាងទី 14៖ កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាពក្នុង​ស្ថាប័ន (ដូចបានកំណត់) នៅចន្លោះឆ្នាំ 2008-2017**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2008 | | | 2009 | | | 2010 | | | 2011 | | | 2012 | | | 2013 | | | 2014 | | | 2015 | | | 2016 | | | 2017 | | |
|  | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម |
| 1. កុមារកំព្រា |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. សាលាអប់រំកែប្រែ ។ល។ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. ស្ថាប័នសម្រាប់កុមារពិការ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. ស្ថាប័នសម្រាប់កុមារដែលមានបញ្ហាសុខភាព |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. ស្ថាប័នសម្រាប់កុមារដែលញៀន​គ្រឿងញៀន គ្រឿងស្រវឹង ឬសារធាតុញៀនផ្សេងទៀត |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. ស្ថាប័នសម្រាប់ការពារជនរងគ្រោះដោយសារការរំលោភបំពាន |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. ស្ថាប័នផ្សេងទៀតសម្រាប់កុមារដែលពុំទទួលបានការថែទាំពីឪពុកម្តាយ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. សូមផ្តល់ព័ត៌មានអំពីជម្រើសទាំងអស់ក្រៅពី​ការដកហូតសេរីភាព​របស់​កុមារនៅក្នុងស្ថាប័ន។
2. តើមានការផ្លាស់ប្តូរនីតិប្បញ្ញត្តិ ឬគោលនយោបាយសំខាន់ៗ​ដែល​ទាក់ទង​នឹងការដាក់កុមារក្នុងស្ថាប័ន ឬដកកុមារចេញ​ពីស្ថាប័ន​ក្នុងអំឡុងពេល​ដប់ឆ្នាំចុងក្រោយ (2008-2017) នេះដែរឬទេ? ប្រសិនបើមាន តើការផ្លាស់ប្ដូរ​ទាំងនេះ​មាន​ផលប៉ះពាល់​អ្វីខ្លះ​មកលើ​ចំនួន​កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូតសេរីភាព?
3. សូមផ្ដល់​ឧទាហរណ៍​អំពី​ការអនុវត្ត​ល្អ ដែលមានគោលបំណង​ទប់ស្កាត់​ការឃុំខ្លួន​កុមារ ដោយ​កាត់បន្ថយ​ចំនួន​កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​ក្នុងស្ថាប័ន។

## កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​ក្នុងបរិបទ​ជម្លោះប្រដាប់អាវុធ

1. តើប្រទេសរបស់អ្នកឃុំខ្លួនកុមារជាឈ្លើយសឹក​ ឬជនស៊ីវិល​ដោយសារហេតុផលសន្តិសុខក្នុងបរិបទនៃជម្លោះប្រដាប់អាវុធអន្តរជាតិដែរឬទេ?
2. ប្រសិនបើមែន សូមផ្តល់ចំនួនសរុបនៃកុមារ (អាយុចន្លោះ 0-17 ឆ្នាំ) ដែលត្រូវបានឃុំខ្លួន​ជាឈ្លើយសឹក ឬជនស៊ីវិលនៅថ្ងៃទី 26 ខែមិថុនា ឆ្នាំ 2018 ដោយសារហេតុផលសន្តិសុខ​ក្នុងបរិបទនៃ​ជម្លោះប្រដាប់​អាវុធអន្តរជាតិ។

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | អាយុក្រោម 10 ឆ្នាំ | | | 10-11 ឆ្នាំ | | | 12-13 ឆ្នាំ | | | 14-15 ឆ្នាំ | | | 15-16 ឆ្នាំ | | | 16-17 ឆ្នាំ | | | សរុប (អាយុ 0-17 ឆ្នាំ) | | |
|  | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប |
| **ឈ្លើយសឹក (POW)** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ឈ្លើយសឹកសរុប |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **ជនស៊ីវិល** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ជនស៊ីវិលសរុប |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **សរុប** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| សរុប |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

សូម​ផ្ដល់​ទិន្នន័យ​ដែល​បែងចែក​តាម​អាយុ និង​សញ្ជាតិ (ពលរដ្ឋ/មិនមែន​ពលរដ្ឋ) បើអាច។

**តារាងទី 15៖ កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូត​សេរីភាព​ក្នុងបរិបទ​ជម្លោះប្រដាប់អាវុធ ថ្ងៃទី 26 ខែ​មិថុនា ឆ្នាំ 2018**

1. សម្រាប់​ឆ្នាំនីមួយៗ​នៃ​រយៈពេល 10 ឆ្នាំ​ចុងក្រោយ (2008-2017) សូម​ផ្ដល់​ចំនួន​សរុប​នៃ​កុមារ​ដែលមានអាយុ​ចន្លោះ 0-17 ឆ្នាំ ដែល​ត្រូវបាន​ឃុំឃាំង​ដោយ​គ្មានការជំនុំជម្រះជាឈ្លើយសឹក ឬ​ជនស៊ីវិល​ដោយសារ​ហេតុផល​សន្តិសុខ​ក្នុងបរិបទ​ជម្លោះ​ប្រដាប់អាវុធ​អន្តរជាតិ។

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2008 | | | 2009 | | | 2010 | | | 2011 | | | 2012 | | | 2013 | | | 2014 | | | 2015 | | | 2016 | | | 2017 | | |
|  | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម |
| ឈ្លើយសឹក |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ជនស៊ីវិល |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

**តារាងទី 16៖ កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូត​សេរីភាព​ក្នុងបរិបទ​ជម្លោះប្រដាប់អាវុធ ឆ្នាំ 2008-2017**

1. តើបច្ចុប្បន្ន ប្រទេស​របស់អ្នកកំពុងឃុំ​ខ្លួន​កុមារ​ពីបទ​ល្មើសជាក់ស្ដែង ឬ​បទសង្ស័យ​ពីការ​ចូលរួម​ក្នុង​ក្រុម​ប្រដាប់អាវុធ​មិនមែនរដ្ឋដែរឬទេ? បើមាន សូមបញ្ជាក់​ពីមូលដ្ឋានច្បាប់។
2. តើកុមារអាចត្រូវបានឃុំ​ខ្លួន​តែឯង​ពីការចូលរួមជាមួយ​ក្រុម​ប្រដាប់អាវុធ​មិន​មែន​រដ្ឋ ឬ​ដោយសារ​តែ​បទល្មើសបន្ថែមទៀត​ដែល​ត្រូវបាន​ធ្វើឡើង​​ជា​ផ្នែក​មួយ​នៃ​ក្រុម​ប្រដាប់​អាវុធ​មិនមែនរដ្ឋ​ដែរឬទេ?
3. តើកុមារ​ត្រូវបាន​ឃុំខ្លួន​ពីបទ​ចូលរួម​ក្នុង​ក្រុមប្រដាប់អាវុធ​មិនមែនរដ្ឋ​ស្ថិតក្រោម​សិទ្ធិអំណាច​របស់នរណា?
4. តើ​មណ្ឌលប្រភេទណា​ដែល​ត្រូវបានប្រើ ដើម្បី​ឃុំខ្លួន​កុមារ​ពីបទចូលរួម​ក្នុង​ក្រុមប្រដាប់អាវុធ​មិនមែនរដ្ឋ​?
5. សូមផ្ដល់​ចំនួន​សរុប​នៃកុមារ (ដែលមានអាយុចន្លោះ 0-17 ឆ្នាំ) ដែល​ត្រូវ​បាន​ដកហូត​សេរីភាព​នៅថ្ងៃទី 26 ខែមិថុនា ឆ្នាំ 2018 ពីបទ​ចូលរួម​ក្នុង​ក្រុមប្រដាប់អាវុធ​មិនមែនរដ្ឋ​
6. ដែល​ត្រូវបាន​ចោទប្រកាន់​ពីបទ​ល្មើសព្រហ្មទណ្ឌ
7. ក្នុង​មណ្ឌលឃុំខ្លួន​ផ្នែក​រដ្ឋបាល/សន្តិសុខ (ពោលគឺ ដើម្បីទប់ស្កាត់​ការត្រឡប់​ទៅ​ចូលរួម​ក្នុង​ក្រុម​ប្រដាប់អាវុធ និង/ឬ​ចូលរួម​ក្នុង​អំពើអរិភាព​ឡើងវិញ)

សូម​ផ្ដល់​ទិន្នន័យ​ដែល​បែងចែក​តាម​អាយុ និង​សញ្ជាតិ (ពលរដ្ឋ/មិនមែន​ពលរដ្ឋ) បើអាច។

**តារាងទី 17៖ កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូត​សេរីភាពពី​បទ​ចូលរួម​ក្នុង​ក្រុមប្រដាប់អាវុធ​មិនមែនរដ្ឋ ថ្ងៃទី 26 ខែ​មិថុនា ឆ្នាំ 2018**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | អាយុក្រោម 10 ឆ្នាំ | | | 10-11 ឆ្នាំ | | | 12-13 ឆ្នាំ | | | 14-15 ឆ្នាំ | | | 15-16 ឆ្នាំ | | | 16-17 ឆ្នាំ | | | សរុប (អាយុ 0-17 ឆ្នាំ) | | |
|  | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប |
| 1. **ដែលត្រូវបាន​ចោទប្រកាន់ពី​បទ​ឧក្រិដ្ឋ​ពាក់ព័ន្ធ​នឹង​ការចូលរួម​ក្នុង​ក្រុមប្រដាប់អាវុធ​** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| កុមារសរុបដែល​ត្រូវបានចោទប្រកាន់ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. **ការឃុំខ្លួន​ផ្នែករដ្ឋបាល/សន្តិសុខ​ដែលពាក់ព័ន្ធ​នឹងការ​ចូលរួម​ក្នុង​ក្រុមប្រដាប់អាវុធ** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| សរុបផ្នែករដ្ឋបាល |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **សរុប** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| សរុប |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. សម្រាប់​ឆ្នាំនីមួយៗនៃ​រយៈពេលដប់ឆ្នាំ​ចុងក្រោយ (2008-2017) សូម​ផ្ដល់​ចំនួន​សរុប​នៃកុមារដែល​ត្រូវបាន​ឃុំខ្លួន​ពីបទ​ចូលរួម​ក្នុង​ក្រុមប្រដាប់អាវុធ​មិនមែនរដ្ឋ​
2. ដែល​ត្រូវបាន​ចោទប្រកាន់​ជាផ្លូវការ​ពីបទ​ល្មើសព្រហ្មទណ្ឌ
3. ក្នុង​មណ្ឌលឃុំខ្លួន​ផ្នែក​រដ្ឋបាល/សន្តិសុខ (ពោលគឺ ដើម្បីទប់ស្កាត់​ការត្រឡប់​ទៅ​ចូលរួម​ក្នុង​ក្រុម​ប្រដាប់អាវុធ និង/ឬ​ចូលរួម​ក្នុង​អំពើអរិភាព​ឡើងវិញ)

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2008 | | | 2009 | | | 2010 | | | 2011 | | | 2012 | | | 2013 | | | 2014 | | | 2015 | | | 2016 | | | 2017 | | |
|  | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម |
| ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ពីបទល្មើសព្រហ្មទណ្ឌ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ការឃុំខ្លួន​ផ្នែករដ្ឋបាល/សន្តិសុខ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

**តារាងទី 18៖ កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូត​សេរីភាពពី​បទ​ចូលរួម​ក្នុង​ក្រុមប្រដាប់អាវុធ​មិនមែនរដ្ឋ ឆ្នាំ 2008-2017**

1. ប្រសិនបើកុមារ​ដែល​ចូលរួមក្នុងក្រុម​ប្រដាប់អាវុធ​មិនមែនរដ្ឋ​ត្រូវបាន​ចោទប្រកាន់​ពីបទ​ល្មើសជាក់លាក់ តើពួកគេ​ត្រូវជំនុំជម្រះក្ដី​នៅតុលាការ​យោធា ឬតុលាការស៊ីវិល?
2. តើជម្រើស​ដាក់ទោស​អ្វីខ្លះ​ដែលមាន​សម្រាប់​កុមារ​ដែល​ត្រូវបាន​ចោទ​ប្រកាន់​ពី​បទ​ល្មើស​ពាក់ព័ន្ធ​នឹង​ការចូលរួម​របស់​ពួកគេ​ក្នុង​ក្រុមប្រដាប់អាវុធ​មិនមែនរដ្ឋ?
3. សម្រាប់​ឆ្នាំនីមួយៗនៃ​រយៈពេលដប់ឆ្នាំ​ចុងក្រោយ (2008-2017) សូម​ផ្ដល់​ចំនួន​​នៃកុមារដែល​ត្រូវបានដកហូតសេរីភាពដោយសារតែការ​ចូលរួម​របស់​ពួកគេក្នុង​ក្រុមប្រដាប់អាវុធ​មិនមែនរដ្ឋ​ និង​ត្រូវបានដាក់ទោស​ដូចខាងក្រោម៖

ការដាក់ទោសឱ្យ​ជាប់ពន្ធនាគារ (លើកលែងតែការដាក់ទោសឱ្យ​ជាប់ពន្ធនាគារ​មួយជីវិត)

ការដាក់ទោសឱ្យ​ជាប់ពន្ធនាគារ​មួយជីវិត

1. ការដាក់ទោសប្រហារជីវិត

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2008 | | | 2009 | | | 2010 | | | 2011 | | | 2012 | | | 2013 | | | 2014 | | | 2015 | | | 2016 | | | 2017 | | |
|  | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម |
| ពន្ធនាគារ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ការដាក់ទោសឱ្យ​ជាប់ពន្ធនាគារ​មួយជីវិត |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ការដាក់ទោសប្រហារជីវិត |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

**តារាងទី 19៖ កុមារ​ដែលត្រូវបាន​ដាក់ទោសឱ្យ​ជាប់​ពន្ធនាគារ ដាក់ទោសឱ្យ​ជាប់​ពន្ធនាគារ​មួយជីវិត ឬដាក់ទោសប្រហារជីវិត​ពាក់ព័ន្ធ​នឹង​ការ​ចូលរួម​ក្នុង​ក្រុមប្រដាប់អាវុធ​មិនមែន​រដ្ឋ ថ្ងៃទី 26 ខែ​មិថុនា ឆ្នាំ 2018។**

1. តើដំណើរការអ្វីខ្លះ​ដែលមាន​សម្រាប់​កុមារ​ ឬគ្រួសារ​របស់ពួកគេ​ក្នុង​ការ​ដាក់បណ្ដឹងសាទុក្ខ ឬ​ជំទាស់​ការឃុំខ្លួន​របស់ពួកគេ ដោយសារ​ការ​ចូលរួម​ក្នុង​ក្រុមប្រដាប់អាវុធ?
2. សូមផ្ដល់ ព័ត៌មាន​អំពី​ជម្រើសផ្សេងទៀត​ទាំងអស់​ក្រៅពី​ការដកហូត​សេរីភាព​របស់​កុមារ​ដែលពាក់ព័ន្ធ​នឹង​ក្រុមប្រដាប់អាវុធ​ដែល​ត្រូវបានចែង​ដោយច្បាប់ គោលនយោបាយ ឬ​គោលការណ៍​អនុវត្តន៍។
3. សូមផ្ដល់​ឧទាហរណ៍​អំពី​ការអនុវត្ត​ល្អ ដែលមានគោលបំណង​ទប់ស្កាត់​ការឃុំខ្លួន​កុមារ ដោយ​កាត់បន្ថយ​ចំនួន​កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​ដោយសារ​ការ​ចូលរួម​ក្នុង​ក្រុមប្រដាប់អាវុធ។

## កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាពដោយ​មូលហេតុ​សន្តិសុខជាតិ

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | អាយុក្រោម 10 ឆ្នាំ | | | 10-11 ឆ្នាំ | | | 12-13 ឆ្នាំ | | | 14-15 ឆ្នាំ | | | 15-16 ឆ្នាំ | | | 16-17 ឆ្នាំ | | | សរុប (អាយុ 0-17 ឆ្នាំ) | | |
|  | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប | សញ្ជ | មិនមែនសញ្ជ | សរុប |
| 1. **ការឃុំខ្លួន​ផ្នែករដ្ឋបាល/សន្តិសុខ** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| កុមារសរុបដែល​ត្រូវបានចោទប្រកាន់ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. **ការឃុំខ្លួន​មុនជំនុំជម្រះ (ការឃុំឃាំងដោយ​នគរបាល និង​ការឃុំឃាំង​ដោយ​គ្មាន​ការជំនុំជម្រះ)** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| សរុបផ្នែករដ្ឋបាល |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. **ការដាក់ពន្ធនាគារ​បន្ទាប់ពី​ការចោទប្រកាន់ និង​ការដាក់ទោស** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| សរុប |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **សរុប** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ប្រុស |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ស្រី |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| សរុប |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. សូមរៀបរាប់​អំពី​ក្របខ័ណ្ឌ​ច្បាប់​ពាក់ព័ន្ធ​នឹង​ការដកហូតសេរីភាព​របស់កុមារ​ដោយមូលហេតុ​សន្តិសុខ​ជាតិ រួមទាំង​បទប្បញ្ញត្តិពិសេស​ទាំងឡាយ​ដែល​ពាក់ព័ន្ធ​នឹង​កុមារ។
2. ក្រោមច្បាប់ព្រហ្មទណ្ឌ​របស់អ្នក តើការ​ពាក់ព័ន្ធ​នឹងស្ថាប័ន​ភេរវកម្ម ឬ​ក្រុមឧក្រិដ្ឋផ្សេងទៀត​ត្រូវបានចាត់ទុកថាជា​បទល្មើស​ព្រហ្មទណ្ឌ​ដែរឬទេ? បើមែន សូមផ្ដល់​ព័ត៌មានលម្អិត។
3. សូមផ្ដល់​ចំនួន​សរុប​នៃកុមារ (ដែលមានអាយុចន្លោះ 0-17 ឆ្នាំ) ដែល​ត្រូវ​បាន​ដកហូត​សេរីភាព​នៅថ្ងៃទី 26 ខែមិថុនា ឆ្នាំ 2018 ដោយមូលហេតុ​សន្តិសុខ​ជាតិ​ក្នុង៖
4. ការឃុំខ្លួន​ផ្នែករដ្ឋបាល/សន្តិសុខ?
5. ការឃុំខ្លួន​មុនជំនុំជម្រះ (ការឃុំឃាំងដោយ​នគរបាល និង​ការឃុំឃាំង​ដោយ​គ្មាន​ការជំនុំជម្រះ)?
6. ការដាក់ពន្ធនាគារ​បន្ទាប់ពី​ការចោទប្រកាន់ និង​ការដាក់ទោស?

សូម​ផ្ដល់​ទិន្នន័យ​ដែល​បែងចែក​តាម​អាយុ និង​សញ្ជាតិ (ពលរដ្ឋ/មិនមែន​ពលរដ្ឋ) បើអាច។

**តារាងទី 20៖ កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាពដោយ​មូលហេតុសន្តិសុខជាតិ ថ្ងៃទី 26 ខែមិថុនា ឆ្នាំ 2018។**

1. សម្រាប់​ឆ្នាំនីមួយៗនៃ​រយៈពេលដប់ឆ្នាំ​ចុងក្រោយ (2008-2017) សូម​ផ្ដល់​ចំនួន​សរុប​នៃកុមារ​ដែលមានអាយុចន្លោះ 0-17 ឆ្នាំ ដែលត្រូវបាន​ឃុំខ្លួន​ដោយ​មូលហេតុ​សន្តិសុខជាតិក្នុង៖
2. ការឃុំខ្លួន​ផ្នែករដ្ឋបាល/សន្តិសុខ
3. ការឃុំខ្លួន​មុនជំនុំជម្រះ (ការឃុំឃាំងដោយ​នគរបាល និង​ការឃុំឃាំង​ដោយ​គ្មាន​ការជំនុំជម្រះ)
4. ការដាក់ពន្ធនាគារ​បន្ទាប់ពី​ការចោទប្រកាន់ និង​ការដាក់ទោស

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2008 | | | 2009 | | | 2010 | | | 2011 | | | 2012 | | | 2013 | | | 2014 | | | 2015 | | | 2016 | | | 2017 | | |
|  | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម |
| ការឃុំខ្លួន​ផ្នែករដ្ឋបាល/សន្តិសុខ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ការឃុំខ្លួន​មុនជំនុំជម្រះ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ការដាក់ពន្ធនាគារ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

**តារាងទី 21៖ កុមារ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាពដោយ​មូលហេតុសន្តិសុខជាតិ ឆ្នាំ 2008-2017**

1. តើកុមារ​ដែលត្រូវបាន​ចោទប្រកាន់​ពី​បទល្មើស​ភេរវកម្ម/សន្តិសុខ​ជាតិ ត្រូវ​ជំនុំជម្រះក្ដីនៅ​តុលាការយោធា ឬតុលាការស៊ីវិល?
2. តើជម្រើស​ដាក់ទោសអ្វីខ្លះដែល​មាន​សម្រាប់​កុមារ​ដែល​ត្រូវបាន​ចោទប្រកាន់​ពី​បទល្មើស​ភេរវកម្ម/សន្តិសុខ​ជាតិ?
3. តើ​ការ​ដាក់ទោសឱ្យ​ជាប់ពន្ធនាគារ​រយៈពេលវែងបំផុត ដែល​អាច​អនុវត្ត​ចំពោះ​កុមារ​ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ពីបទ​ល្មើសភេរវកម្ម/សន្តិសុខជាតិ មានរយៈ​ពេល​ប៉ុន្មាន?

1. តើ​កុមារអាច​ត្រូវបានដាក់ទោសឱ្យ​ជាប់​ពន្ធនាគារ​មួយជីវិតដែរឬទេ?
2. តើកុមារ​អាចត្រូវបានដាក់ទោស​ប្រហារជីវិតដែរឬទេ?
3. តើមានកុមារប៉ុន្មាន​នាក់​ដែល​ត្រូវបាន​ដាក់ទោសឱ្យ​ជាប់​ពន្ធនាគារ​មួយជីវិត ឬ​ដាក់ទោសប្រហារជីវិត​ក្នុង​ឆ្នាំនីមួយៗ​នៃ​រយៈពេលដប់ឆ្នាំ​ចុងក្រោយ (2008-2017) ដោយ​តុលាការ​ស៊ីវិល ឬ​តុលាការ​យោធា?

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2008 | | | 2009 | | | 2010 | | | 2011 | | | 2012 | | | 2013 | | | 2014 | | | 2015 | | | 2016 | | | 2017 | | |
|  | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម |
| **ការដាក់ទោសឱ្យ​ជាប់ពន្ធនាគារ​មួយជីវិត** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| តុលាការស៊ីវិល |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| តុលាការយោធា |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ពន្ធនាគារសរុប |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **ការដាក់ទោសប្រហារជីវិត** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| តុលាការស៊ីវិល |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| តុលាការយោធា |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ការដាក់ទោសប្រហារជីវិតសរុប |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

**តារាងទី 22៖ កុមារ​ដែលត្រូវបាន​ដាក់ទោស​ឱ្យ​ជាប់​ពន្ធនាគារ​មួយជីវិត ឬ​ទោសប្រហារជីវិត​ដោយ​តុលាការ​ស៊ីវិល ឬ​តុលាការ​យោធា ដោយ​មូលហេតុ​សន្តិសុខ​ជាតិ ឆ្នាំ 2008-2017**

1. សូម​ផ្ដល់​ព័ត៌មាន​អំពី​ជម្រើសផ្សេង​ទាំងអស់​ក្រៅពី​ការដកហូត​សេរីភាព​សម្រាប់​​កុមារ​ដែល​ត្រូវ​បាន​ចាត់ទុកថា​បង្កការគំរាមកំហែង​ដល់​សន្តិសុខ​ជាតិ ដែល​ត្រូវ​បានចែង​ដោយ​ច្បាប់ គោលនយោបាយ ឬ​គោលការណ៍​អនុវត្តន៍ (មិនថា​នៅក្នុង​ការឃុំឃាំងដោយ​នគរបាល ការឃុំខ្លួន​មុន​ជំនុំជម្រះ​ ឬ​ការដាក់ពន្ធនាគារ​បន្ទាប់ពី​ការចោទប្រកាន់នោះទេ)។
2. តើមាន​ការផ្លាស់ប្ដូរ​គោលនយោបាយ ឬ​ច្បាប់​សំខាន់ៗ​ណាមួយ​ដែល​ពាក់ព័ន្ធ​នឹង​កុមារ​ដែល​ជាប់សង្ស័យ​ពីបទភេរវកម្ម/សន្តិសុខជាតិ ​ក្នុង​អំឡុងពេលដប់​ឆ្នាំ​ចុង​ក្រោយ (2008-2017) ទេ? ប្រសិនបើមាន តើការផ្លាស់ប្ដូរ​ទាំងនេះ​មាន​ផលប៉ះពាល់​អ្វីខ្លះ​មកលើ​ចំនួន​កុមារ​ដែល​ត្រូវបានដកហូតសេរីភាព?
3. សូមផ្ដល់​ឧទាហរណ៍​អំពី​ការអនុវត្ត​ល្អ ដែលមានគោលបំណង​ទប់ស្កាត់​ការឃុំខ្លួន​កុមារ ដោយ​កាត់បន្ថយ​ចំនួន​កុមារ​ដែល​ត្រូវបាន​ចាត់ទុកថា​បង្ក​ការគំរាមកំហែង​ដល់សន្តិសុខ​ជាតិ​ ដែល​ត្រូវបានដកហូត​សេរីភាព។
4. ទូទៅ
5. សូមផ្ដល់​ចំនួនប៉ាន់ស្មាននៃ​​​ប្រជាជននិវាសនជន​សម្រាប់​ប្រទេស​របស់អ្នក​សម្រាប់​ឆ្នាំនីមួយៗ​នៃ​រយៈពេល 10 ឆ្នាំ​ចុងក្រោយ (ចំនួន​ប្រជាជន​នៅចំណុច​កណ្ដាល) ដែល​ត្រូវបានបែងចែក​តាមអាយុ ភេទ និង​សញ្ជាតិ (ពលរដ្ឋ/មិនមែន​ពលរដ្ឋ)។ *(ប្រសិនបើ​មិនមានទិន្នន័យសម្រាប់​ឆ្នាំនីមួយៗនៃ​រយៈពេល 10 ឆ្នាំ​ចុងក្រោយ​ទេ សូម​ផ្ដល់​ការប៉ាន់ស្មានថ្មីៗបំផុត 3 នៃចំនួន​ប្រជាជន​)។*

ប្រភេទនៃ​ការប្រមូល​ទិន្នន័យ (ឧ. ជំរឿន កំណត់ត្រារដ្ឋបាល ។ល។)៖

ស្ថាប័ន​ដែល​ទទួលខុសត្រូវ​ចំពោះ​ការបង្កើត​ទិន្នន័យ​ប៉ាន់ស្មាន​អំពីចំនួន​ប្រជាជន៖

**តារាងទី 23៖ ទិន្នន័យប៉ាន់ស្មានអំពីចំនួន​ប្រជាជន​និវាសនជន តាម​អាយុ និង​សញ្ជាតិ ឆ្នាំ 2008-2017**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | អាយុក្រោម 10 ឆ្នាំ | | | 10-11 ឆ្នាំ | | | 12-13 ឆ្នាំ | | | 14-15 ឆ្នាំ | | | 15-16 ឆ្នាំ | | | 16-17 ឆ្នាំ | | | ចំនួនកុមារសរុប  (0-17) | | | 18+ | | | ចំនួនប្រជាជនសរុប  (គ្រប់អាយុទាំងអស់) | | |
|  | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម |
| 2008 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| មិនមែនជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 2009 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| មិនមែនជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 2010 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| មិនមែនជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 2011 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| មិនមែនជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 2012 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| មិនមែនជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 2013 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| មិនមែនជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 2014 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| មិនមែនជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 2015 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| មិនមែនជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 2016 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| មិនមែនជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 2017 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| មិនមែនជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. សូម​ផ្ដល់​របាយការណ៍​ថ្មីៗ​ទាំងឡាយ ឬ​អនុសាសន៍​ពី​អង្គភាព​ឃ្លាំមើល​ពាក់ព័ន្ធ​ដែលមាន​សិទ្ធិអំណាច​ក្នុង​ការឃ្លាំមើល​ការដកហូតសេរីភាព (គ្រប់​ប្រភេទ) ​របស់​កុមារនៅក្នុង​ប្រទេស​របស់អ្នក។
2. តើមានការសិក្សា​ ឬការស្រាវជ្រាវ​ណាមួយ​អំពី​ផលប៉ះពាល់​នៃ​ការដកហូត​សេរីភាព (គ្រប់ប្រភេទ) មកលើ​កុមារ​ដែរឬទេ? បើមាន តើមានលទ្ធផល​ដូចម្ដេចដែរ?
3. សម្រាប់​ឆ្នាំ​នីមួយៗ​នៃ​រយៈពេលដប់ឆ្នាំចុងក្រោយ (2008-2017) សូម​ផ្ដល់​ចំនួន​សរុប​នៃ​ការស្លាប់របស់កុមារ
4. ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​ក្នុង​​​រដ្ឋបាល​តុលាការ
5. ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​ដោយសារ​ហេតុផល​ពាក់ព័ន្ធ​នឹង​អន្តោរប្រវេសន៍
6. ​ដែលរស់នៅ​កន្លែង​ឃុំខ្លួន​ជាមួយ​ឪពុក​ម្ដាយ​របស់​ពួកគេ
7. ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាពនៅក្នុង​ស្ថាប័ន
8. ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាព​ក្នុងបរិបទ​ជម្លោះប្រដាប់អាវុធ
9. ​ដែលត្រូវបានដកហូតសេរីភាពដោយ​មូលហេតុសន្តិសុខជាតិ។

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2008 | | | 2009 | | | 2010 | | | 2011 | | | 2012 | | | 2013 | | | 2014 | | | 2015 | | | 2016 | | | 2017 | | |
|  | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម | ប | ស | ម |
| 1. ផ្នែក​យុត្តិធម៌ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. ពាក់ព័ន្ធ​នឹង​អន្តោរប្រវេសន៍ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. ក្នុងការឃុំខ្លួន​ជាមួយ​ឪពុកម្ដាយ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. ស្ថាប័ន |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. ជម្លោះប្រដាប់អាវុធ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1. មូលហេតុ​សន្តិសុខជាតិ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **ចំនួនសរុប​នៃការស្លាប់របស់កុមារ​ក្នុងអំឡុងពេល​នៃ​ការដកហូតសេរីភាព** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

**តារាងទី 24៖ ការស្លាប់របស់កុមារ​ក្នុងអំឡុងពេល​នៃការដកហូត​សេរីភាពតាមបរិបទ ឆ្នាំ 2008-2017**

1. រាប់បញ្ចូលទាំងកុមារដែលកើតក្នុង​ពន្ធនាគារ។ [↑](#footnote-ref-1)
2. ស្ថាប័ន​បែបនេះ​អាច​រួមមាន មណ្ឌលក្មេងកំព្រា សាលា​កំណែទម្រង់ បន្ទប់អប់រំកែប្រែបិទជិត ឬ​មណ្ឌលកែប្រែ​ផ្សេងទៀត ស្ថាប័ន​សម្រាប់​កុមារ​ពិការ សម្រាប់​កុមារ​ដែលមានបញ្ហាសុខភាព (ឧ. មណ្ឌល​ដោះស្រាយ​បញ្ហា​អាកប្បកិរិយា មណ្ឌលព្យាបាលជំងឺផ្លូវចិត្ត) សម្រាប់​កុមារញៀនថ្នាំ គ្រឿងស្រវឹង ឬ​សារធាតុញៀនផ្សេងទៀត សម្រាប់​ការការពារ​ជនរងគ្រោះដោយសារ​ការបំពាន​រួមមាន ការជួញដូរមនុស្ស សម្រាប់​កុមារដែល​គ្មាន​ការថែទាំ​ពីឪពុកម្ដាយ ពី​កន្លែង​ដែល​កុមារ​មិនត្រូវ​បាន​អនុញ្ញាត​ឱ្យ​ចាកចេញ​តាមចិត្ត។ [↑](#footnote-ref-2)